

Der anzeiger

GÜRBETAL LÄNGENBERG
SCHWARZENBURGERLAND

Amtlicher Anzeiger für die Gemeinden:

Belp | Gelterfingen | Gerzensee
Guggisberg | Jaberg | Kaufdorf | Kirchdorf
Kirchenthurnen | Lohnstorf | Mühledorf
Mühlethurnen | Niedermuhlern | Noflen
Riggisberg | Rüeggisberg | Rümliigen
Rüschegg | Schwarzenburg | Toffen | Wald

SONDERSEITE LAP

Herzliche Gratulation
zur bestandenen Abschlussprüfung!
Infos auf Seite 7-8

20. Juli 2017 | Nr. 29



Foto: Nadine Fankhauser
Rosa Rosen

3 Wohnungen/Liegenschaften

3 Stellen

9 Schwarzenburgerland

10 Veranstaltungen

WICHTIGE MITTEILUNGEN

In der **1. Augustwoche** (Nr. 31) erscheint der Anzeiger erst am Freitag, 4. August.
Annahmeschluss Amtlich/Kirche: Montag 31. August 2017 12 Uhr
Annahmeschluss Inserate: Mittwoch 2. August 2017 8 Uhr

Der anzeiger
GÜRBETAL LÄNGENBERG
SCHWARZENBURGERLAND



Hier bin ich zu Hause.
Hier will ich bleiben.

Olga Luginbühl, Belp

www.spitex-aaregurbetal.ch
Tel. 031 722 88 88



Die SPITEX AareGurbetal macht's möglich.

Möbel Ryter
Möbel nach Mass

Sonderverkauf

Parkplätze vor dem Haus!

Donnerstag Abendverkauf!

3662 Seftigen

033 359 31 00 · www.moebel-ryter.ch

S-Bahn S4/S44 · Bhf. Burgistein



MARAG GARAGEN AG
Autogaragen & Carrosserie

Toffen Tel. 031 819 25 45
Wabern Tel. 031 960 10 20
www.marag-garagen.ch

IHR HONDA PARTNER IN DER REGION

BIGLER
SCHREINEREI

Ästhetik und nachhaltige Funktionalität
vereinigen sich in handwerklicher Tradition...

...so erfüllen wir Ihre Träume!

KÜCHEN | TÜREN | FENSTER | INNENAUSBAU
...in allen Variationen Mühlethurnen | 031 809 18 88

Küchen-Türen.ch

weru

Fenster und Türen fürs Leben

NOTFALLDIENSTE

Ärztlicher Notfalldienst

Telefonieren Sie Ihrem Hausarzt und hören Sie das allfällige Tonband bis zum Schluss ab. Falls Ihr Hausarzt oder der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, können Sie sich an den **Notfallarzt Ihrer Region** wenden. Belp und Umgebung:

!!! **Achtung Ärztenotruf Neue Nummer!!!**

Ab 1. Januar 2015 lautet die Ärztenotrufnummer der Region Belp und Umgebung 0900 57 67 47 (medphone 1.98 Fr./Min.) Schwarzenburgerland:

Falls der Arzt eigener Wahl nicht erreichbar ist, steht Ihnen der Notfallarzt über Telefon **0900 57 67 47 zur Verfügung** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Riggisberg und Umgebung:

Burgistein, Kaufdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühlethurnen, Niedermuhlern, Riggisberg, Rüeggisberg, Rümliigen.
Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47 (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Oberes Gürbetal, Thuner Westamt:

Einzugsgebiet der Praxen in Blumenstein, Kirchdorf, Mühledorf, Seftigen, Thierachern, Wattenwil, Uetendorf, Uttigen:

Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47 (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Aaretal von Rubigen bis Kiesen:

Einzugsgebiet der Praxen in Rubigen, Münsingen, Wichtrach, Kiesen, Gerzensee: **Notfallarzt, Telefon 0900 57 67 47** (kostet Fr. 1.98 pro Min. ab Festnetz).

Sanitäts-Notruf Telefon 144

Der Sanitäts-Notruf steht für die folgenden Hilfeleistungen Tag und Nacht zur Verfügung: **Einsatz von Kranken- und Rettungswagen zur Hilfeleistung in Notfällen, Spitaltransporte von Notfallpatienten.** Diese Hilfeleistung kann von jedermann angefordert werden.

Notfalldienst der Apotheken

Region Münsingen, Worb, Belp
Telefon 031 819 56 81 gibt Auskunft.
Der Notfalldienst ist gebührenpflichtig.

Zahnärztlicher Notfalldienst

Diese ist nur in wirklichen Notfällen zu beanspruchen. Falls der eigene Zahnarzt (auch unter seiner Privatnummer) nicht erreicht werden konnte, erfahren Sie die Nummer des Notfallzahnarztes über folgende Telefonnummer: **033 226 26 26 (Spital Thun)**. Notfallzahnarzt, welcher über das Spital Thun erreichbar ist, nur für die Gemeinden Kirchdorf, Kirchenthurnen, Lohnstorf, Mühledorf, Noflen und Riggisberg zuständig ist. Notfälle aus den übrigen Gemeinden sollen sich beim Notfalldienst der Stadt Bern, 0900 57 67 47 (kostenpflichtige Nummer) melden.

Augenärztlicher Notfalldienst

Für dringliche augenärztliche Konsultationen. 7-18 Uhr, nach telefonischer Anmeldung. **031 819 58 33.**

Augenarztpraxis Bahnhof Belp, Bahnhofplatz.

Augenzentrum Belp – Spital Belp
Telefon 031 511 37 37

Während der Woche werden in unserer Agenda Termine für Notfälle frei gehalten. Wir bitten um kurze telefonische Anmeldung während der Sprechstundenzeiten von 8-12 Uhr und 13-17 Uhr.



KANTON BERN

Tiefbauamt des Kantons Bern

Verkehrerschwörung

Kantonsstrasse Nr. 183 Fribourg - Schwarzenburg - Thurnenholz - Kirchenthurnen Gemeinde: Rüeggisberg

Gestützt auf Art. 65 und 66 des Strassengesetzes vom 4. Juni 2008 (SG, BSG 732.11) und Art. 43 der Strasserverordnung vom 29. Oktober 2008 (SV, BSG 732.111.1) wird auf dieser Kantonsstrasse die Verkehrsabwicklung wie folgt erschwert:

Teilstrecke: Helgisried bei Schulhaus

Dauer: Montag, 10. Juli 2017 bis Freitag, 29. September 2017

Grund: Sanierung Durchlass Rohrbach

Die Baustelle wird signalisiert.

Wir bitten die Bevölkerung um Verständnis für die leider unumgängliche Verkehrerschwörung. Besten Dank.

Kirchenthurnen, 5. Juli 2017

Strasseninspektorat Mittelland Süd

Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland

Gastgewerbe

Schliessungsstunde am 31. Juli 2017 und 1. August 2017

In den Nächten vom 31. Juli auf den 1. August sowie vom 1. August auf den 2. August 2017 sind die Gastgewerbebetriebe spätestens um 03.30 Uhr zu schliessen.

Es sind keine zusätzlichen Überzeitbewilligungen erforderlich (Beschluss gestützt auf Art. 13 GGG).

Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland

Christoph Lerch
Regierungsstatthalter

GEMEINDEN

BELP



Offizielle Bundesfeier in Belp vom 31. Juli

Festbetrieb ab 19 Uhr beim Schützenhaus. Der EHC Belp bewirbt die Besucherinnen und Besucher im Schopf beim Schützenhaus mit Getränken und «Gluschtigem vom Grill» zu fairen Preisen.

Musikalisch umrahmt wird der Anlass von den «Rocky Bones»: Die Band lädt mit Oldies, Rock'n'Roll und Country zum Tanzen ein.

Ballonwettbewerb ab 19 Uhr: Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre haben die Möglichkeit, sich an einem Ballonwettbewerb zu beteiligen. Dank ortsansässigen Partnern winken attraktive Gewinne.

Lampionzug um 21 Uhr: Die Jungtreicher Oberbalm und die Kinder mit Lampions besammeln sich auf dem Schützenhaus-Parkplatz zum Umzug. Die Route führt über den Gurnigelweg – Gantrischweg – rund um das Schulhausareal Mühle-

matt zurück zum Schützenhaus-Parkplatz.

Festrede um 21.30 Uhr: Der prominente SVP-Politiker Albert Rösti (Nationalrat, Präsident SVP Schweiz, Gemeindepräsident von Uetendorf) hält die Rede.

Die Musikgesellschaft Belp spielt auf und begleitet die Besucher beim gemeinsamen Gesang der 1. Strophe der Schweizer Nationalhymne. Das 1. August-Feuer wird angezündet. Zum Ausklang des Festes gibt es kulinarisches, Live-Musik und Tanz im Festzelt.

Abgesperrte Feuerwerkszone: Die Organisatorin bittet alle Teilnehmenden, die Anweisungen der Feuerwehr/Aufsichtspersonen zu beachten und die mitgebrachten Raketen und Feuerwerkskörper nur im speziell abgesperrten Bereich zu zünden. **Signalisierte Parkplätze:** Für die Veranstaltung stehen signalisierte Parkplätze bei der Schulanlage Mühlematt und in der Thalgutstrasse zur Verfügung. Ein Veloabstellplatz wird ebenfalls signalisiert. Die Gemeinde als Organisatorin und der EHC Belp als Gastgeber freuen sich auf Sie!

Departement Präsidiales
Ausschuss Bundesfeier

Abbrengen von Feuerwerk

Die Knalleffekte der Feuerwerke lösen bei vielen Tieren Angst und Panik aus. Sie verkriechen sich, wimmern, jaulen oder erleiden im Extremfall gar einen Herzstillstand. Das Hörvermögen der meisten Tiere ist sehr viel empfindlicher als das des Menschen. Der alljährliche Nationalfeiertag mit seiner lauten Knallerei bedeutet daher für viele Tiere eine Tortur, deren sich die Menschen oft gar nicht bewusst sind. Als weniger schädliche Alternative bietet sich Feuerwerk ohne Knalleffekte an. Bereits Tage vor der Bundesfeier werden zahllose Knallkörper und Raketen entzündet.

Wir appellieren an unsere Einwohnerinnen und Einwohner, das **Feuerwerk am 31. Juli im abgesperrten Bereich des Festplatzes beim Schützenhaus** abzulassen (bis Mitternacht) **oder am** eigentlichen Festtag, dem **1. August**, so wie es auch gemäss kantonaler Regelungen gesetzlich vorgeschrieben ist.

Bitte nehmen Sie dabei Rücksicht und beachten Sie folgende Punkte:

- Feuerwerk ist nur im Freien und in genügender Entfernung von Personen, Gebäuden, brennbarem Material und abseits von Wald und Feldern zu entzünden. Die Eltern werden ersucht, ihre Kinder entsprechend zu beaufsichtigen und über die möglichen Brand- und Unfallgefahren aufzuklären.

- Raketen dürfen nur mit grösster Vorsicht und im offenen Gelände abgeschossen werden. Die Wind- und Fallrichtung ist dringend zu beachten.

- Lampions und Fackeln sind nur unter Aufsicht brennen zu lassen.

- Knallfeuerwerke dürfen nicht auf öffentlichen Strassen abgefeuert werden.

Grundsätzlich gilt, Feuerwerk nur so abzubrennen, dass für Personen, Tiere und Sachen keine Gefährdung entsteht.

Der Nationalfeiertag ist in rücksichtsvoller Art gegenüber Mitmenschen und Tieren zu begehen. Dies hilft mit, die Gesundheit von Mensch und Tier zu schonen und der Nachbarschaft die gewünschte Ruhe zu gewähren.

Gemeinderat Belp

Hundetaxe 2017

Anfang August 2017 wird allen registrierten HundehalterInnen die Rechnung für die Hundetaxe 2017 zugestellt.

Wir bitten alle HundehalterInnen, die ihr Tier noch nicht bei der Gemeinde angemeldet haben, dies bis am 28. Juli 2017 schriftlich, telefonisch oder per E-Mail bei der Gemeinde Belp, Abteilung Finanzen, nachzuholen (Telefon: 031 818 22 22, E-Mail: finanz@belp.ch).

HundebesitzerInnen, deren Hund gestorben oder verkauft worden ist, melden uns dies bitte ebenfalls. Diese Mutationen sind auch der Tierdatenbank AMICUS (Telefon: 0848 777 100) zu melden.

Gemeinde Belp
Abteilung Finanzen

Pflege zuhause?

- unbürokratisch und flexibel
- individuelle Bezugspflege
- 24 Std. Pikett (auch Sa/So)
- Pflege, Betreuung und Haushalt

Unsere Leistungen werden von der Grundversicherung aller Krankenkassen übernommen.

SPITEX DELTA
zuhören – beraten – pflegen
Tel. 031 721 50 20

www.spitex-delta.ch

swidro
drogerie hüttinger

Jetzt Aktuell
Geierwally Tee Fr. 8.80 &
Geierwally Seife Fr. 8.50

3150 Schwarzenburg | Telefon 031 731 21 20

Bau- und Gewässerschutzpublikation

Gesuchsteller: Euramas AG, c/o Immowolf GmbH, Unterdorfstrasse 4, 3612 Steffisburg, vertreten durch Uro Bauwerk AG, Totalunternehmerin, Grabenweg 3, 3612 Steffisburg

Projektverfasser: Zimmerli Architekten AG, Pulverstrasse 8, Postfach 9, 3063 Ittigen

Bauvorhaben: Neubau von drei unterkellerten, zweigeschossigen Reiheneinfamilienhäusern mit Autoeinstellhalle. Einbau von je einem Cheminéeofen. Erstellen einer Lärmschutzwand parallel zur Seftigenstrasse.

Bauart: Bauweise in Beton-, Mauerwerks- und Holzkonstruktion, Fassaden in graulasierter Holzverschalung, Flachdach extensiv begrünt.

Standort: Toffenholzweg Nr. 3-3c, auf Gbbl. Nr. 1806, Bauzone W2, Gewässerschutzbereich B, ES II, Koordinaten 2.604.185/1.191.800.

Ausnahmen: Unterschreiten des Strassenabstandes, SG Art. 80

Unterschreiten des Waldabstandes, KWaG Art. 25.

Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Entwässerung im Trennsystem, Schmutzwasser in Gemeindeleitung/ARA, Meteorwasser in Gemeindeleitung/Vorfluter.

Auflageort und Einspracheinstelle: Bauabteilung Belp, Güterstrasse 13, Postfach 64, 3123 Belp

Auflage- und Einsprachefrist: 14. August 2017.

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwerfungen und Lastenausgleichsansprüche sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen. Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG (Ansprüche, die nicht innerhalb der Einsprachefrist angemeldet werden, verwirken).

Belp, 6. Juli 2017
Abteilung Bau, Jürg Aebersold

Baupublikation

bbw 185/2017

Bauherrschaft: **Genossenschaft Migros Aare**, Industriestrasse 20, 3321 Schönbrühl

Projektverfasser: Architekturbüro Andreas Knuchel, Ringstrasse 35C, 7000 Chur

bico
OF SWITZERLAND

möbeltrend.ch
einzigartig&innovativ

Rubigenstrasse 60 | 3123 Belp
031 819 22 22

Montag geschlossen | www.moebeltrend.ch

BOXSPRING

TEMPUR

- GROSSES BICO UND TEMPUR BETTENSTUDIO
- FACHKOMPETENTE BERATUNG
- TEMPUR KISSEN SORTIMENT
- IMMER WIEDER TOLLE AKTIONEN!
- INSERAT MITNEHMEN UND VON GRATIS LIEFERUNG UND ENTSORGUNG PROFITIEREN!

Bauvorhaben: **Mieterausbau (Migros, Migros Restaurant, Denner und Apotheke); Erstellen einer Aussenverkaufs- und einer Aussenbewirtschaftungsfläche; Erstellen eines Spielplatzes; Montage von Reklameelementen und Aufstellen von Fahnenmasten; Antrag auf Betriebsbewilligung B nach Gastgewerbegesetz, GGÖ (öffentlicher Gastgewerbebetrieb ohne Alkoholausschank)**

Standort: Belp, Steinbachstrasse 28, Parzelle Nr. 3171

Zone: Mischnutzung gemäss ÜO „ZPP Nr. XV Schönenbrunnen“

Ausnahme: Unterschreiten des Strassenabstandes nach Art. 58 SV i.V.m. Art. 81 SG und Art. 28 BauG

Auflagestelle: Gemeinde-/Bauverwaltung Belp, Güterstrasse 13, 3123 Belp
Einsprachefrist: bis und mit 14. August 2017
Einsprachestelle: Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland, Poststrasse 25, 3071 Ostermundigen.

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet im Doppel bei der Einsprachestelle einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innert der Einsprachefrist angemeldet werden, verirken.

Kollektiveinsprachen und vervielfältigte oder weitgehend identische Einsprachen haben anzugeben, wer die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz).

Regierungsstatthalteramt Bern-Mittelland



GELTERFINGEN

Amtliche Vermessung: Öffentliche Ausschreibung des Nachführungsmandates 2018 bis 2025

Gestützt auf Artikel 45 Absatz 2 der bundesrätlichen Verordnung über die amtliche Vermessung (VAV; SR 211.432.2) schreibt die Gemeinde öffentlich aus:

Auftraggeberin: Kirchdorf

Auftragsgebiet: fusionierte Gemeinde Kirchdorf ab 1. Januar 2018 (bisherige Gemeinden Gelterfingen, Kirchdorf, Mühledorf und Noflen)

Sprache des Vergabeverfahrens: Deutsch
Arbeitsumfang: Treuhänderische Verwaltung und laufende Nachführung der bestehenden amtlichen Vermessung in der Gemeinde für die Vertragsperiode vom 1. Januar 2018 bis zum 31. Dezember 2025 gemäss den eidgenössischen und kantonalen Rechtsgrundlagen.

Insbesondere zu beachten sind:

- GeoIG (SR 510.62), VAV (SR 211.432.2) und TVAV (SR 211.432.21)
- KGeoIG (BSG 215.341) und KVAV (BSG 215.341.1)
- Handbücher der amtlichen Vermessung, erlassen durch das Amt für Geoinformation des Kantons Bern: digitale Handbücher «DM.01-AV», «Recht» und «GRUDA-AV» (www.be.ch/agi)

Eignungskriterien:

- Berufliche Qualifikation (Nachweis: eidgenössisches Patent für Ingenieur-Geometer und Eintrag ins Geometerregister, inkl. Stellvertretung)
- Technische Schnittstellen:
 - Nachweis für DM.01-AV-BE LV95, Version 11 vom 24.01.2008; Einhaltung der amtlichen Vermessungsschnittstelle AVS
 - Nachweis Grundbuchschnittstelle GRUDATRANS Bestätigung des Systemherstellers
- Leitende Stellung innerhalb der Firma (Nachweis: Auszug aus dem Handelsregister)
- Finanzielle Leistungsfähigkeit (Nachweis: Selbstdeklaration mit sämtlichen verlangten Nachweisen)

Zuschlagskriterien:

- Hauptkriterien:
 - Angebotene Dienstleistungen (schriftliche Offerte und evtl. persönliche Präsentation, Geomatik-/Geodaten-Vermessungsdienstleistungen, Erreichbarkeit für den Kunden, Bezug von Daten der amtlichen Vermessung, Personal und Infrastruktur am angegebenen Bürostandort) (Gewichtung: 50%)
 - Erfahrung in der Nachführung der amtlichen Vermessung (in ähnlichen Gemeinden Führungserfahrung) (Gewichtung: 25%)
 - Preiskonditionen (vertraglicher Taxpunktwert in % zum kantonalen Taxpunktwert gemäss Art. 16 KVAV) (Gewichtung: 15%)

- Qualitätssicherung (in der amtlichen Vermessung, Stellvertretung) (Gewichtung: 10%)

Weitergehende Auskünfte erteilt: Gemeindeverwaltung Kirchdorf
Frist und Adresse für die Einreichung des Angebotes: Das Angebot ist bis 24. August 2017 (massgebend ist die Postaufgabe) an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Kirchgasse 2, 3116 Kirchdorf zu richten.

Rechtsmittel: Beschwerde an den zuständigen Regierungsstatthalter gemäss Verwaltungsverfahrensgesetz (VPRG).

Kirchdorf, 20. Juli 2017
Der Gemeinderat



GERZENSEE

Bundesfeier 2017

Dienstag, 1. August 2017, Schulhausareal Gerzensee

Programm

16.30 Uhr: Spiel und Spass für Kinder und Jugendliche

18 Uhr: Eröffnung Festwirtschaft mit Salatbuffet

Allen Bürgerinnen und Bürgern von Gerzensee wird durch die Gemeinde eine Bratwurst mit 1. Augustweggli offeriert.

20 Uhr: Festakt

- Begrüssung durch Stefan Lehmann, Gemeindepräsident
- Festeude von Maja Zimmermann-Güpfert, Pfarrerin Kirchengemeinde Gerzensee
- Musikalische Unterhaltung durch die Party-Band
- Schweizerpsalm begleitet durch die Party-Band

ca. 21.15 Uhr: Fackelumzug zum 1. Augustfeuer begleitet durch die Tambouren der MG Gerzensee.

Die Festwirtschaft wird nach dem Fackelumzug weitergeführt.

Bei schlechtem Wetter findet der Anlass im Gemeindegarten statt.

Vorsicht: Für das Abfeuern von Feuerwerkskörpern wird ein spezieller Platz beim 1. Augustfeuer gekennzeichnet. Allgemein darf Feuerwerk nur im Freien, nie in unmittelbarer Nähe von Gebäuden oder brennbarem Material abgebrannt werden. Bitte das Abfeuern von Feuerwerken auf den 1. August 2017 beschränken. Wir heissen alle Bürgerinnen und Bürger herzlich willkommen.

Gemeinderat und
Kirchengemeinde Gerzensee

Hundetaxe

Mitte August 2017 wird allen registrierten HundehalterInnen die Rechnung für die Hundetaxe 2017 zugestellt. Sie beträgt pro Hund Fr. 50.–. Taxpflichtig sind HalterInnen und Halter, deren Hund am 1. August 2017 älter als sechs Monate ist.

Wir bitten alle HundehalterInnen, die ihr Tier noch nicht angemeldet haben, deren Hund verstorben oder verkauft worden ist, dies bis am 8. August 2017 bei der Gemeindeverwaltung, Spielgasse 1, 3115 Gerzensee (Telefon 031 781 01 88/info@gerzensee.ch) zu melden. Auf die Abgabe einer Hundemarke wird zukünftig verzichtet. Diese Mutationen sind auch der Tierdatenbank AMICUS (www.amicus.ch, Tel. 0848 777 100) zu melden.

Die Gemeindeverwaltung



GUGGISBERG

Verkauf Schulbusse

Die Einwohnergemeinde Guggisberg verkauft ihre alten Schulbusse. Zum Verkauf stehen zwei VW T4 Syncro Busse, ab Platz.

1. Inverkehrsetzung: 08.2003

Die Busse werden den Meistbietenden verkauft.

Die Angebote werden bis zum 07.08.2017 bei der Gemeindeverwaltung zu den üblichen Öffnungszeiten entgegen genommen.

Der Gemeinderat

Pilzkontrolle

Siehe unter Schwarzenburg

Auf August 2018 ist bei der Gemeindeverwaltung Guggisberg eine

Lehrstelle als Kauffrau/Kaufmann EFZ zu besetzen.

Wir bieten eine interessante, abwechslungsreiche, aber auch anspruchsvolle dreijährige Ausbildung in den Abteilungen der Gemeindeverwaltung.

Inserat-Annahme:

Region Schwarzenburg: sohnverlag GmbH, Sonnenrain 17, 3150 Schwarzenburg, Telefon 031 731 35 90, Fax 031 731 35 92, E-Mail: anzeiger@sohnverlag.ch

Region Gürbetal, Längenberg: Jordi AG, Aemmenmattstrasse 22, 3123 Belp, Telefon 031 818 01 11, Fax 031 819 38 54. E-Mail: anzeiger@jordibelp.ch.

Für das übrige Gebiet: Publicitas AG, Seilerstrasse 8, 3001 Bern, Telefon 058 680 93 00, Fax 058 680 93 01.

Ende der Inseratannahme: Dienstag, 8 Uhr, für amtliche Mitteilungen, Montag, 12 Uhr, Abbestellungen nur bis Dienstag, 12 Uhr. Zu spät eingehende Inserate erscheinen in der nächsten Ausgabe.

Tarif: Preis je Millimeter einspaltig (10 Spalten pro Seite): Fr. 0.70 schwarz/weiss,

Du bist eine aufgestellte, lernwillige Persönlichkeit hast Freude am Kontakt mit Menschen und beendest im Sommer 2018 die Sekundarschule oder das 10. Schuljahr. Haben wir dein Interesse geweckt? Dann sende bitte Deine schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien der letzten drei Schuljahre und Multicheck (wenn vorhanden) bis spätestens

31. August 2017 an die Gemeindeverwaltung Guggisberg, z. Hd. Therese Neuhaus, Dorf 67, 3158 Guggisberg. Weitere Auskünfte erteilt Gemeindegemeinschreiberin Therese Neuhaus ab 7. August 2017 (Tel. 031 735 51 29).

Guggisberg, 20. Juli 2017
Namens des Gemeinderates
Die Gemeindegemeinschreiberin
Therese Neuhaus

Baupublikation

Gesuchsteller: Christine Binggeli, Dorf 40, 3156 Riffenmatt
Projektverfasser: Remund Holzbau AG, Matthias Remund, Gütrstrasse 20, 3150 Schwarzenburg

Bauvorhaben: Einbau einer Lukarne anstelle Dachflächenfenster

Standort: Guggisberg-Gbbl. 2283, Dorf 40D (Riffenmatt), UeO Riffenmatt

Hauptmasse: gemäss Akten
Beanspruchte Ausnahmen: Überschreiten des zulässigen Masses für Dachaufbauten und Abweichung der vorgeschriebenen Dachaufbauten (Lukarne statt Schlepper) gemäss Art. 7 der „UeO Riffenmatt“
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung, Dorf 67, 3158 Guggisberg
Auflage- und Einsprachefrist: 21.08.2017
Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel). Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeinde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 Baugesetz, BauG).

Allfällige Kollektiveinsprachen oder vervielfältigte Einzelsprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz, BauG).

Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG: Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmegewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Guggisberg, 13.07.2017
Baubewilligungsbehörde Guggisberg

Baupublikation

Gesuchsteller: WG-Guggisberg 77B GmbH, Rolf Küng, Dorf 72d, 3158 Guggisberg

Projektverfasser: Planungsbüro Bregy, Schneider Partner GmbH, Oberdorf 14, 3150 Schwarzenburg
Bauvorhaben: Umnutzung Garage und Lagerraum zu Werkstatt, Schliessen der Garagenöffnungen

Standort: Guggisberg-Gbbl. 1942, Dorf 72D, Dorfzone

Schutzmasse: ISOS

Hauptmasse: gemäss Gesuchsakten
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung, Dorf 67, 3158 Guggisberg
Auflage- und Einsprachefrist: 21.08.2017
Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel). Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeinde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 Baugesetz, BauG).

Allfällige Kollektiveinsprachen oder vervielfältigte Einzelsprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz, BauG).

Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG: Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmegewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Guggisberg, 13.07.2017
Baubewilligungsbehörde Guggisberg

Fr. 0.87 farbig bis 2150 mm, Fr. 0.82 farbig ab 2151 mm, Fr. 1.40 Titelseite. Chiffre-Gebühr pro Inserat Fr. 50.–. Jeweils zuzügl. 8 % MWST. Mindestgrösse pro Inserat 50 mm.

Inserat-Kombinationen in der Region: Duo Bern Süd: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Auflage 47221 Ex.

Kombi Bern West: Der Anzeiger GLS, Laupen Anzeiger, Auflage 31242 Ex.

Region Bern plus: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Region Bern, Konolfingen, Laupen, Aarberg, Fraubrunnen, Auflage 245973 Ex.

Berner Aare Kombi: Der Anzeiger GLS, Anzeiger Konolfingen, Thuner Anzeiger, Auflage 105229 Ex.

Anzeiger-Dokumentation: Verlangen Sie beim Verlag ein Exemplar mit allen Detail-Informationen.

Baupublikation

Gesuchsteller: Dominique Zbinden, Ladenscheuerboden 210, 3159 Riedstätt
Projektverfasser: Hoch- und Tiefbau Stoll, Daniel Stoll, Flüh, 3157 Milken
Bauvorhaben: Teilabbruch Einstellraum und Neubau/Anbau Einstellschuppen für landwirtschaftliche Maschinen und Geräte
Standort: Guggisberg-Gbbl. 1673, Ladenscheuerboden 210b, Landwirtschaftszone

Hauptmasse: gemäss Gesuchsakten
Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Dachwasser wird vor Ort versickert
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung, Dorf 67, 3158 Guggisberg
Auflage- und Einsprachefrist: 21.08.2017
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel). Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeinde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verirken (Art. 31 Baugesetz, BauG).

Allfällige Kollektiveinsprachen oder vervielfältigte Einzelsprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b Baugesetz, BauG).

Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art. 30 und 31 BauG: Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmegewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zulasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbarn zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist.

Guggisberg, 13.07.2017
Baubewilligungsbehörde Guggisberg



KAUFDORF

Amtliche Vermessung: Öffentliche Ausschreibung des Nachführungsmandates 2018 bis 2025

Gestützt auf Artikel 45 Absatz 2 der bundesrätlichen Verordnung über die amtliche Vermessung (VAV; SR 211.432.2) schreibt die Gemeinde öffentlich aus:

Auftraggeberin: Kirchdorf

Auftragsgebiet: fusionierte Gemeinde Kirchdorf ab 1. Januar 2018 (bisherige Gemeinden Gelterfingen, Kirchdorf, Mühledorf und Noflen)

Sprache des Vergabeverfahrens: Deutsch
Arbeitsumfang: Treuhänderische Verwaltung und laufende Nachführung der bestehenden amtlichen Vermessung in der Gemeinde für die Vertragsperiode vom 1. Januar 2018 bis zum 31. Dezember 2025 gemäss den eidgenössischen und kantonalen Rechtsgrundlagen.

Insbesondere zu beachten sind:

- GeoIG (SR 510.62), VAV (SR 211.432.2) und TVAV (SR 211.432.21)
- KGeoIG (BSG 215.341) und KVAV (BSG 215.341.1)
- Handbücher der amtlichen Vermessung, erlassen durch das Amt für Geoinformation des Kantons Bern: digitale Handbücher «DM.01-AV», «Recht» und «GRUDA-AV» (www.be.ch/agi)

Eignungskriterien:

- Berufliche Qualifikation (Nachweis: eidgenössisches Patent für Ingenieur-Geometer und Eintrag ins Geometerregister, inkl. Stellvertretung)
- Technische Schnittstellen:
 - Nachweis für DM.01-AV-BE LV95, Version 11 vom 24.01.2008; Einhaltung der amtlichen Vermessungsschnittstelle AVS
 - Nachweis Grundbuchschnittstelle GRUDATRANS Bestätigung des Systemherstellers
- Leitende Stellung innerhalb der Firma (Nachweis: Auszug aus dem Handelsregister)
- Finanzielle Leistungsfähigkeit (Nachweis: Selbstdeklaration mit sämtlichen verlangten Nachweisen)

Zuschlagskriterien:

- Hauptkriterien:
 - Angebotene Dienstleistungen (schriftliche Offerte und evtl. persönliche Präsentation, Geomatik-/Geodaten-Vermessungsdienstleistungen, Erreichbarkeit für den Kunden, Bezug von Daten der amtlichen Vermessung, Personal und Infrastruktur am angegebenen Bürostandort) (Gewichtung: 50%)
 - Erfahrung in der Nachführung der amtlichen Vermessung (in ähnlichen Gemeinden Führungserfahrung) (Gewichtung: 25%)
 - Preiskonditionen (vertraglicher Taxpunktwert in % zum kantonalen Taxpunktwert gemäss Art. 16 KVAV) (Gewichtung: 15%)
 - Qualitätssicherung (in der amtlichen Vermessung, Stellvertretung) (Gewichtung: 10%)

Weitergehende Auskünfte erteilt: Gemeindeverwaltung Kirchdorf

Frist und Adresse für die Einreichung des Angebotes: Das Angebot ist bis 24. August 2017 (massgebend ist die Postaufgabe) an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Kirchgasse 2, 3116 Kirchdorf zu richten.

Rechtsmittel:

Beschwerde an den zuständigen Regierungsstatthalter gemäss Verwaltungsverfahrensgesetz (VPRG).

Kirchdorf, 20. Juli 2017
Der Gemeinderat



KIRCHDORF

In Kirchdorf ist 1 Lehrstelle frei!

Wir bieten dir eine gute Basis für deine berufliche Zukunft mit einer 3-jährigen Ausbildung als

Kauffrau/Kaufmann EFZ (Profil E)

Was dich erwartet

- umfassender und vielseitiger Einblick in die Bereiche Gemeindegemeinschreiberi, Einwohner- und Fremdenkontrolle, Steuern, Finanzen und AHV-Zweigstelle
- täglicher Kontakt mit Menschen und erste Anlaufstelle am Schalter und Telefon
- interessante Tätigkeit rund um die Postagentur
- ein kleines, dynamisches Team
- eine neu fusionierte Gemeinde

Was wir erwarten

- Sekundarschulabschluss oder 10. Schuljahr
- gute schulische Leistungen
- gute Umgangsformen
- Freude am Beruf
- sorgfältige und pflichtbewusste Arbeitsweise

Haben wir dein Interesse geweckt?

Wir freuen uns auf deine Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto bis am Freitag, 18. August 2017, an: Gemeindeverwaltung Kirchdorf Kirchgasse 2 3116 Kirchdorf

Allfällige weitere Auskünfte erhältst du bei der Gemeindeverwaltung Kirchdorf unter der Telefonnummer 031 781 02 06.

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung sowie der Postagentur über die Feiertage

Aufgrund des bevorstehenden Nationalfeiertages bleibt die Gemeindeverwaltung ab **Montagmittag, 31. Juli 2017, bis mit Dienstag, 1. August 2017, geschlossen.**

Ab Mittwoch, 2. August 2017, gelten wieder die ordentlichen Öffnungszeiten:

Montag	8–12 Uhr, 16–18 Uhr
Dienstag	8–12 Uhr
Mittwoch	8–12 Uhr
Donnerstag	8–12 Uhr, 16–18 Uhr
Freitag	8–12 Uhr, 14–16 Uhr

Besten Dank für Ihr Verständnis.



KIRCHENTHURNEN

Gemeindeverwaltung wegen Ferien vom 21. Juli bis 6. August 2017 geschlossen

Wegen Ferienabwesenheit der Gemeindegemeinschreiberin bleibt die Gemeindeverwaltung in der Zeit vom **21. Juli bis 6. August 2017** geschlossen.

• Kehrichtmarken

können bezogen werden bei:
Chäsi Toffe, Bernstrasse 22, 3125 Toffen (normale Öffnungszeiten)
Gemeindeverwaltung, Schulhausstrasse 23, 3128 Rümliigen (erst ab 2.8.17)
Blumen Tschäppeler, Hellgasse 2, 3128 Kirchenthurnen (erst ab 3.8.17)

• Notfälle

Vom 24. Juli bis 1. August 2017 ist die Gemeindeverwaltung Rümliigen wegen Ferienabwesenheit der Gemeindegemeinschreiberin ebenfalls geschlossen. In der Woche vom 2. bis 4. August 2017 ist die Gemeindeverwaltung Rümliigen jeweils Dienstag und Donnerstag von 8 bis 11.30 Uhr offen (nur für dringende Fälle). Besten Dank für das Verständnis.

Kirchenthurnen,
Die Gemeindeverwaltung

Hundetaxe 2017

Die Hundetaxe für das Jahr 2017 wird per 1. August 2017 fällig. Die Taxe beträgt für jeden Hund Fr. 100.–. Steuerpflichtig sind alle am Stichtag über 6 Monate alte Hunde. Die Hundebesitzer sind verpflichtet, Neuzugänge und Abgänge der Gemeindeverwaltung, Telefon 031 809 04 03 oder E-Mail info@kirchenthurnen.ch zu melden. Zudem sind Änderung (Besitzverhältnisse, Wohnadresse) in der Hundendatenbank Amicus (www.amicus.ch) vorzunehmen. Den Hundebesitzern wird bis Ende August die Rechnung zugestellt.

Gemeindeverwaltung Kirchenthurnen



MÜHLEDORF

Amtliche Vermessung: Öffentliche Ausschreibung des Nachführungsmandates 2018 bis 2025

Gestützt auf Artikel 45 Absatz 2 der bundesrätlichen Verordnung über die amtliche Vermessung (VAV; SR 211.432.2) schreibt die Gemeinde öffentlich aus:

Auftraggeberin: Kirchdorf

Auftragsgebiet: fusionierte Gemeinde Kirchdorf ab 1. Januar 2018 (bisherige Gemeinden Gelterfingen, Kirchdorf, Mühledorf und Noflen)

Sprache des Vergabeverfahrens: Deutsch
Arbeitsumfang: Treuhänderische Verwaltung und laufende Nachführung der bestehenden amtlichen Vermessung in der Gemeinde für die Vertragsperiode vom 1. Januar 2018 bis zum 31. Dezember 2025 gemäss den eidgenössischen und kantonalen Rechtsgrundlagen.

Insbesondere zu beachten sind:

- GeoIG (SR 510.62), VAV (SR 211.432.2) und TVAV (SR 211.432.21)
- KGeoIG (BSG 215.341) und KVAV (BSG 215.341.1)

**WOHNUNGEN
LIEGENSCHAFTEN**

ZU VERKAUFEN

REIHENHAUS IN WORB

130m² auf 5-Zi mit vielen Extras: Balkon, Garage, neuer Küche **NUR Fr. 695'000!**
Tel: **052 511 4988*** Dok: **www@dcre.ch**



Kostenlose Schätzung

N. Regez
Tel. 079 215 57 27
n.regez@remax.ch

Falls Sie sich mit dem Gedanken befassen, Ihre Immobilie zu verkaufen, dann helfe ich Ihnen gerne mit einer **KOSTENLOSEN SCHÄTZUNG**.
Der Profi bringt Profit!

044439J

3506 Grosshöchstetten
Thunstrasse 22
ALDOMO AG 031 711 05 01
Immobilien info@aldomo.ch

Komplett renovierte Wohnungen!
Zu vermieten ab sofort oder n. V.
3 1/2 + 4 1/2 -Zi-Wohnungen
Riggisbergstr. 20, Helgisried
Neue Küche mit GK und GS, neues Bad,
grosser Balkon, Laminat und Vinyl Böden
3 1/2 ZW CHF 1'050.- + 200.- HNK
4 1/2 ZW CHF 1'250.- + 240.- HNK
Garage CHF 100.- p.M.

speditiv/sorgsam/preiswert
UMZÜGE
Müllers, Bern/Thun
Möbellift / **Gratis-Zügelboxen**
031 351 77 66 / 033 222 83 33
AHV- und IV-Rabatt
www.profumzuege.ch
Möbelwagen Vermietung

GESUCHT

Wir suchen
ein Haus mit Umschwung in
Schwarzenburg und Umgebung.
079 616 99 84

in **Wichtrach** zu vermieten 199216K
(nähe Bahnhof):
Attraktive
2 1/2-Zimmer-
Seniorenwohnung (50+)
im Obergeschoss
✓ Nettowohnfläche 62.0 m²
✓ Balkon mit Verglasung und Bergsicht
✓ Lift, rollstuhlgängig
✓ Waschküche/Tumbler in Wohnung
✓ separater Keller
✓ Heizung: umweltfreundliche Wärmepumpe
✓ EH-Platz dazumietbar (mtl. Fr. 110.-)
✓ ab sofort oder nach Vereinbarung

mtl. netto Fr. 1356.- + NK Fr. 200.- Akonto
Auskunft / Besichtigung:
eggenberg + lüthi ag, 3114 Wichtrach
Telefon 031 780 00 20
mail@eggenberg-luethi.ch

ZU VERMIETEN

Münchenbuchsee
Mühlestrasse 76
Zu vermieten nach Vereinbarung
Ausgezeichnete
4,5 Zimmer - Wohnung
(122 m² NWV)
° Schöne, ruhige, zentrale Lage mit Weitsicht
° 2 Sitzplätze mit viel Umschwung
° Grosse Wohnküche mit Gartenzugang
° Grosszügiges helles Bad mit Badewanne, Dusche und Doppellavabo
° Separates WC
° Eigene Waschküche
° Keller, Veloraum
° Rollstuhlgängig mit Lift
Mietzins Fr. 1 970.-
NK Fr. 310.-
Einstellhallenplatz Fr. 100.-
Auskunft: 079 432 06 54

TAK TREUHAND
Immobilien und Verwaltungen
3147 Mittelhäusern
Hubelhüsistrasse 8
Wir vermieten in der Siedlung Strassweid diese einmalige
2-Zimmer-Wohnung
CHF 1178.00 inkl. HKBK
• Offene Küche
• grosszügiges Bad mit Dusche
• Wandschrank
• Terrasse
• Mehr Informationen unter www.tak-treuhand.ch
Auskünfte und Besichtigungen:
Sandra Spielmann, Tel. 031 336 53 62
sandra.spielmann@tak-treuhand.ch
TAK Treuhand AG | Immobilien und Verwaltungen
Breitfeldstrasse 48 | Postfach 706 | 3000 Bern 22

Belp
Am Schönmatweg 24 vermieten wir per sofort oder nach Vereinbarung eine
4 Zimmerwohnung im 1. Stock
» Platten- Parkett und Furnierböden
» Glaskeramikkochfeld, Geschirrspüler
» Wandschrank im Korridor
» Balkon
» Keller- und Estrichabteil
» kein Lift
» sonnige, ruhige und kinderfreundliche Lage
» Einkaufsmöglichkeiten, Schulen und öV in der Nähe
Mtl. Mietzins Fr. 1'216.-- plus HK/BK Fr. 170.--
Interessenten melden sich bei der Hauswartin Frau Wägli Tel. 031 819 26 30
ROBERT PFISTERER
Immobilien und Verwaltungen
Neuengasse 17, 3011 Bern, Tel. 031 320 31 31
www.robertpfisterer.ch, www.immobern.ch

Zu vermieten im Zentrum von **Riggisberg**, per sofort 047555J
Einstellhallenplatz
an der vorderen Gasse 13.
Fr. 80.- pro Monat.
031 954 11 77

STELLENMARKT

Loretan Metallbau AG
Wattenwil
5590015
Wir suchen in unser junges Team einen gelernten und selbstständigen
Metallbauer EFZ
für abwechslungsreiche und anspruchsvolle Arbeiten.
Bitte senden Sie uns ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an folgende Adresse:
Loretan Metallbau AG, Burgsteinstr. 10, 3665 Wattenwil

zentrum
treuhand immobilien
Studerli 468c, Sangernboden
Zu vermieten ab sofort
2.5-Zimmer-Wohnung mit Gartensitzplatz
Die moderne Wohnung ist wie folgt ausgestattet:
- Wohnzimmer, Korridor und Küche mit modernem Plattenboden
- Schlafzimmer mit Parkettboden
- moderne und offene Küche mit Geschirrspüler
- schönes Badezimmer mit Badewanne und Dusche
- sonnige Terrasse
- Stauraum durch Kellerabteil
Das Auto kann auf dem Vorplatz abgestellt werden.
Mietzins CHF 646.00 + CHF 170.00 HK/BK-Akonto
Fühlen Sie sich angesprochen? Dann melden Sie sich gleich bei uns unter Tel. 031 950 26 26!
Zentrum für Treuhand und Immobilien
Treuhand-Zentrum AG | Immobilien-Zentrum Schmid AG
Ammanstrasse 10 | Postfach | 3074 Muri bei Bern
info@zentrum-ti.ch | www.zentrum-ti.ch

Gemeinde Rüscheegg
www.rueschegg.ch
Wir suchen auf 1. Oktober 2017 oder nach Vereinbarung eine/n
Mitarbeiter/Mitarbeiterin
Forstkommunalbetrieb (80-100%)
Aufgabenbereich:
- Selbständige Ausführung aller Forst- und Kommunalarbeiten
- Bedienung Forstschepper HSM 904
- Einsatz im Winterdienst
- Mithilfe und Stv. Brunnenmeister
- Mithilfe bei der Lehrlingsausbildung
Anforderungen:
- Ausbildung als Forstwart mit EFZ
- Pkw-Ausweis Bedingung
- Freude am Umgang mit Maschinen
- Wohnsitz in Rüscheegg erwünscht
Wir bieten:
- Vielseitige, verantwortungsvolle und selbständige Tätigkeit in einem kleinen Team
- Öffentlich-rechtliche Anstellung gemäss Dienst- und Besoldungsreglement der Gemischten Gemeinde Rüscheegg sowie der kantonalen Richtlinien
- Möglichkeit zur Weiterbildung
Für weitere Auskünfte steht Ihnen unser Förster und Betriebsleiter Peter Piller Tel. 079 797 77 72 gerne zur Verfügung.
Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sowie Salärvorstellungen richten Sie bitte **bis 31. Juli 2017 an die:**
Gemeindeverwaltung Rüscheegg
Vermerk «Stellenbewerbung MA Forstkommunalbetrieb»
Hirschhorn 298a, 3153 Rüscheegg Gambach
Forstbetrieb RÜSCHEGG

Ich, Schweizerin, 48 Jahre alt, suche
Putzstelle
für jeweils Dienstags.
Region Aaretal, Thun.
Mobile 079 662 95 20

Gerzensee, Belpbergstrasse 30 - 40
Hauswartstelle im Nebenamt
Wir suchen auf den 1. Oktober 2017 einen Hauswart im Nebenamt in Gerzensee für 25 Wohnungen. Aufgaben: Hausbetreuung und Reinigung, Heizung, Umgebung und Einstellhalle.
Schriftliche Bewerbungen sind einzureichen bis 3. August 2017 an
LOTUS BERN
IMMOBILIEN-TREUHAND-BERATUNG
Belpbergstrasse 43, 3110 Münsingen
Tel. 031 372 30 30 / info@lotus-bern.ch

Bezahle für **Abbruch- und Unfallwagen**
Occasion-Autos
Kaufen wir bar
Messeri
Autoverwertung Gürbetal GmbH
3126 Kaufdorf,
Tel. 031 809 06 16

zu vermieten
grosses Dachzimmer
Studio im Zentrum
Riggisberg
mit Balkon, möbliert
inkl **Nebenkosten Fr. 1050.--**
Bett- u. Küchenwäsche, TV, W-Lan, AAP,eigene WM
Tel. 031 809 04 91

WIR ZÜGELN SIE
★ Umzüge ★ Räumungen ★ Lagerungen
★ Möbeltransporte ★ Reinigungen
F. Kammermann
031 951 05 27

ABAG Nutzfahrzeuge AG ist ein Vertriebs- und Servicepartner von MAN Lastwagen sowie BusTopService-Center für MAN und NEOPLAN Linien- und Reisebusse.
Wir suchen für den Werkstattbetrieb in Belp eine ausgebildete Fachkraft als
Automobil-Mechatroniker NF / Landmaschinenmechaniker
Verfügen Sie über gute Kenntnisse der heutigen Fahrzeugtechnik und suchen eine neue berufliche Herausforderung mit besten Verdienst- und Ausbildungsmöglichkeiten in einem freundschaftlichen Mitarbeiterteam? Senden Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen zu.
ABAG Nutzfahrzeuge AG, Hühnerhubelstrasse 87, 3123 Belp
ABAG Nutzfahrzeuge AG
Belp und Uetendorf | www.abag.ch
MAN

FEINS VOM DORF
Ei-malig. In Grösse, Muster und Geschmack.
Eierproduzent Pascal Andermatt ist einer von vielen lokalen Produzenten, die für Volg «Feins vom Dorf»-Produkte herstellen. Seine Wachteleier haben einen intensiveren Geschmack als Hühnereier und sind im Volg Neuheim (ZG) erhältlich. Entdecken Sie in jedem Volg andere «Feins vom Dorf»-Spezialitäten.
Volg. Im Dorf daheim. In Neuheim zuhause.
Volg
frisch und fründlich

• Handbücher der amtlichen Vermessung, erlassen durch das Amt für Geoinformation des Kantons Bern: digitale Handbücher «DM.01-AV», «Recht» und «GRU-DA-AV» (www.be.ch/agi)

Eignungskriterien:

- Berufliche Qualifikation (Nachweis: eidgenössisches Patent für Ingenieur-Geometer und Eintrag ins Geometerregister, inkl. Stellvertretung)
- Technische Schnittstellen:
 - Nachweis für DM.01-AV-BE LV95, Version 11 vom 24.01.2008; Einhaltung der amtlichen Vermessungsschnittstelle AVS
 - Nachweis Grundbuchschnittstelle GRUDATRANS Bestätigung des Systemherstellers
- Leitende Stellung innerhalb der Firma (Nachweis: Auszug aus dem Handelsregister)
- Finanzielle Leistungsfähigkeit (Nachweis: Selbstdeklaration mit sämtlichen verlangten Nachweisen)

Zuschlagskriterien:

- Hauptkriterien:
- Angebotene Dienstleistungen (schriftliche Offerte und evtl. persönliche Präsentation, Geomatik-/Geodaten-Vermessungsdienstleistungen, Erreichbarkeit für den Kunden, Bezug von Daten der amtlichen Vermessung, Personal und Infrastruktur am angegebenen Bürostandort) (Gewichtung: 50%)
 - Erfahrung in der Nachführung der amtlichen Vermessung (in ähnlichen Gemeinden Führungserfahrung) (Gewichtung: 25%)
 - Preiskonditionen (vertraglicher Taxpunkt-wert in % zum kantonalen Taxpunkt-wert gemäss Art. 16 KVAV) (Gewichtung: 15%)
 - Qualitätssicherung (in der amtlichen Vermessung, Stellvertretung) (Gewichtung: 10%)

Weitergehende Auskünfte erteilt: Gemeindeverwaltung Kirchdorf
Frist und Adresse für die Einreichung des Angebotes: Das Angebot ist bis 24. August 2017 (massgebend ist die Postaufgabe) an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Kirchgasse 2, 3116 Kirchdorf zu richten.

Rechtsmittel:

Beschwerde an den zuständigen Regierungsrat gemäss Verwaltungsverfahrensgesetz (VPRG).

Kirchdorf, 20. Juli 2017
Der Gemeinderat



MÜHLETHURNEN

Gemeindeverwaltung am 31. Juli und 1. August 2017 geschlossen

Das Gemeindehaus bleibt am Montag, 31. Juli 2017, und 1. August 2017, infolge Ortsabwesenheit den ganzen Tag geschlossen. Ab Mittwoch, 3. August 2017, gelten wieder die gewöhnlichen Öffnungszeiten.

Die Gemeindeverwaltung

Hundetaxe 2017

Im August 2017 ist wieder die Hundetaxe fällig. Änderungen im Hundbestand seit letztem Jahr sind dem Gemeindehaus bis zum 11. August 2017 mitzuteilen.

Gemeindehaus Mühlethurnen

Jakobskreuzkraut, eine Giftpflanze auf dem Vormarsch.

Gefahr für Rinder und Pferde.

Das schöne gelbe Kraut blüht von Mitte Juni bis August. Es bereitet der Landwirtschaft Sorgen. Die Pflanze ist giftig und verursacht vor allem bei Rindern und Pferden Magen- und Darmbeschwerden. Im Extremfall kann das Jakobskreuzkraut bei Rindern und Pferden zum Tod führen. Das Besondere am Jakobskreuzkraut ist, dass die Giftstoffe weder im Heu noch in der Silage verlorengehen. Vergiftungen können deshalb auch während der Winterfütterung des Viehs auftreten. Normalerweise wird das Kraut wegen seiner Bitterkeit von den Tieren gemieden. Landwirte und Gartenbesitzer sind deswegen aufgefordert, die Jakobskreuzkraut-Pflanze samt der Wurzel zu entfernen und nach Möglichkeit zu verbrennen. Kann das Kraut nicht verbrannt werden, kann dieses auch im regulären Hausmüll entsorgt werden. Weitere Informationen finden Sie unter: <http://www.vol.be.ch/vol/de/index/landwirtschaft/landwirtschaft/pflanzenschutz/pflanzenschutzberatung/jakobskreuzkraut.html>

Gemeindeverwaltung

Bau- und Gewässerschutzpublikation

Gesuchsteller: Reusser Dach + Fassaden AG, Allmendstrasse 21, 3127 Mühlethurnen
Projektverfasser: Weber Architekten, Gürbeweg 14, 3123 Belp
Bauvorhaben: Neubau Lagerhalle mit Abstellplatz für Fahrzeuge und Lastwagen mit Wartungsgrube, Aussenparkplätze/Lagerplatz
Standort: Allmendstrasse, Parz. 650
Hauptmasse Lagerraum: 21,12 x 11,75 x 783 m
Bauart und Baumaterialien: Betonplatte, Holzkonstruktion, Metallfassade Anthrazit
Dach: Pultdach 15°, Trapblech Anthrazit
Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Versickerung von sämtlichem Dach- und Platzwasser
Ausnahme: Parkplatz/Lagerplatz innerhalb Strassenabstand (Art. 19 GBR)
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Mühlethurnen
Auflage- und Einsprachefrist: 21. August 2017

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.
Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist an die Bauverwaltung Mühlethurnen einzureichen.

Mühlethurnen, 20. Juli 2017
Gemeinde-Baupolizeibehörde
Mühlethurnen



NIEDERMUHLERN

Gemeindeverwaltung; eingeschränkte Öffnungszeiten

Die Gemeindeverwaltung bleibt in der Zeit vom 17. Juli 2017 bis und mit 4. August 2017 wie folgt geöffnet:

jeweils Dienstag, Mittwoch und Donnerstag, von 9 bis 11.30 Uhr

In dringenden Notfällen kann man sich für eine Terminvereinbarung an Frau R. Röthlisberger, Holzmatt (079 452 75 71), wenden.
Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Der Gemeinderat

Papiersammlung

Dienstag, 25. Juli 2017

Das Altpapier ist gebündelt **bis 8 Uhr** bei den Kehrichtsammelstellen bereitzustellen (keine gefüllten Kartonschachteln oder Papiertragtaschen).

Altpapier in Säcken wird nicht abgeführt. Nicht in die Papiersammlung gehören: Plastik, Tetrapacks, Waschmittelboxen etc. Weitere Abfalldaten sind auf unserer Website www.niedermuhlern.ch ersichtlich.

Regio-Feuerwehr 2019 – Projekt-Info

Regionalisierung der Feuerwehren im unteren Gürbetal und Längenbergländ. Der Gemeinderat genehmigte den Massnahmenplan für das Projekt zur Regionalisierung der Feuerwehren. Detaillierte Informationen können der Gemeinde-Website www.niedermuhlern.ch entnommen werden. Für Auskünfte zum Projekt wenden Sie sich bitte an den Gemeindepräsidenten; Herr HR. Schweizer steht Ihnen gerne zur Verfügung.

Bau- und Gewässerschutzpublikation

Gesuchsteller: Balsiger Friedrich, Landwirt, Steinegg 29, 3087 Niedermuhlern

Vertreter: –
Projektverfasser: GLB Berner Mittelland, Herr M. Woodert, 3174 Thörishaus
Bauvorhaben: Um- und Ausbau Wohnteil Bauernhaus (Totalsanierung); Details gemäss Baugesuchsunterlagen
Standort: 3087 Niedermuhlern, Steinegg 29; Koordinaten 2.602.480/1.189.292
Zone: Landwirtschaftszone
Parzelle Nr.: 466

Hauptmasse: Hauptgebäude bestehend unverändert/Details gemäss Baugesuchsunterlagen

Bauart und Baumaterialien: Fundation bestehend, Tragkonstruktion Backstein/Holz, Fassadengestaltung Verputz, Holzschalung liegend, natur, Eternit; Details gemäss Baugesuchsunterlagen
Bedachung: Krüppelwalmdach best., 34.7/45.5 Grad, Muldenziegel, rot
Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Ableitung häusl. Abwässer in best. ARA-Anschluss/Meteorwasser Versickerung vor Ort

Beanspruchte Ausnahmen: Keine
Schutz zonen: Keine
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung 3087 Niedermuhlern

Auflage- und Einsprachefrist: 20.7.2017 bis und mit 21.8.2017
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich.
Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 52 BauG und Art. 46 BewD).

Niedermuhlern, 12. Juli 2017

Namens der

Gemeinde-Baupolizeibehörde:
Gemeindeverwaltung Niedermuhlern

Baupublikation

Gesuchsteller: Oel-Pool AG, Herr M. Oppiger, Spittelweg 1, 5034 Suhr

Vertreter: –

Projektverfasser: Neon-Bächli AG, Herrn P. Bächli, Müseigenstr. 24, 5712 Beinwil
Bauvorhaben: Umbeschriftung Tankstelle Ruedi Rüssel inkl. neue digitale Benzinspreisanzeige, teilweise beleuchtet; Details gemäss Baugesuchsunterlagen
Standort: 3087 Niedermuhlern, Mühlerin 152a, Tankstelle
Zone: Wohn- u. Gewerbezone WG2
Parzelle Nr.: 605

Hauptmasse: bestehend/Details gemäss Baugesuchsunterlagen
Beanspruchte Ausnahmen: Unterschreitung Strassenabstand Art. 81 SG/SV - bestehend

Schutz zonen: Keine
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung 3087 Niedermuhlern
Auflage- und Einsprachefrist: 20.7.2017 bis und mit 21.8.2017
Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich.

Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 52 BauG und Art. 46 BewD).

Niedermuhlern, 14. Juli 2017

Namens der
Gemeinde-Baupolizeibehörde:
Gemeindeverwaltung Niedermuhlern

Baupublikation

Gesuchsteller: Agentur C, Herrn J. Masquiere, Hohfuhrenweg 4, 3150 Lyss

Vertreter: –
Projektverfasser: wie Gesuchsteller
Bauvorhaben: Erstellen einer freistehenden, doppelseitigen F12-Plakatanschlagstelle für wechselnde Texte bei gleichem Layout; Details gemäss Baugesuchsunterlagen

Standort: 3087 Niedermuhlern, Mühlerin 152

Zone: Wohn- u. Gewerbezone WG2
Parzelle Nr.: 220; Gemeinde für Christus Schweiz

Hauptmasse: 2,84 m x 1,28 m/Details gemäss Baugesuchsunterlagen

Beanspruchte Ausnahmen: Unterschreitung Strassenabstand Art. 81 SG/SV - bestehend

Schutz zonen: Keine
Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung 3087 Niedermuhlern

Auflage- und Einsprachefrist: 20.7.2017 bis und mit 21.8.2017

Es wird auf die Gesuchsakten und die aufgestellten Profile verwiesen.

Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich.
Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet werden, verwirken (Art. 52 BauG und Art. 46 BewD).

Niedermuhlern, 14. Juli 2017

Namens der
Gemeinde-Baupolizeibehörde:
Gemeindeverwaltung Niedermuhlern



NOFLEN

Amtl. Vermessung: Öffentliche Ausschreibung des Nachführungsmandates 2018 bis 2025

Gestützt auf Artikel 45 Absatz 2 der bundesrätlichen Verordnung über die amtliche Vermessung (VAV; SR 211.432.2) schreibt die Gemeinde öffentlich aus:

Auftraggeberin: Kirchdorf

Auftragsgebiet: fusionierte Gemeinde Kirchdorf ab 1. Januar 2018 (bisherige Gemeinden Gelterfingen, Kirchdorf, Mühledorf und Noflen)

Sprache des Vergabeverfahrens: Deutsch
Arbeitsumfang: Treuhänderische Verwaltung und laufende Nachführung der bestehenden amtlichen Vermessung in der Gemeinde für die Vertragsperiode vom 1. Januar 2018 bis zum 31. Dezember 2025 gemäss den eidgenössischen und kantonalen Rechtsgrundlagen.
Insbesondere zu beachten sind:

- GeolG (SR 510.62), VAV (SR 211.432.2) und TVAV (SR 211.432.21)
- KGeolG (BSG 215.341) und KVAV (BSG 215.341.1)
- Handbücher der amtlichen Vermessung, erlassen durch das Amt für Geoinformation des Kantons Bern: digitale Handbücher «DM.01-AV», «Recht» und «GRU-DA-AV» (www.be.ch/agi)

Eignungskriterien:

- Berufliche Qualifikation (Nachweis: eidgenössisches Patent für Ingenieur-Geometer und Eintrag ins Geometerregister, inkl. Stellvertretung)
- Technische Schnittstellen:
 - Nachweis für DM.01-AV-BE LV95, Version 11 vom 24.01.2008; Einhaltung der amtlichen Vermessungsschnittstelle AVS
 - Nachweis Grundbuchschnittstelle GRUDATRANS Bestätigung des Systemherstellers
- Leitende Stellung innerhalb der Firma (Nachweis: Auszug aus dem Handelsregister)
- Finanzielle Leistungsfähigkeit (Nachweis: Selbstdeklaration mit sämtlichen verlangten Nachweisen)

Zuschlagskriterien:

- Hauptkriterien:
- Angebotene Dienstleistungen (schriftliche Offerte und evtl. persönliche Präsentation, Geomatik-/Geodaten-Vermessungsdienstleistungen, Erreichbarkeit für den Kunden, Bezug von Daten der amtlichen Vermessung, Personal und Infrastruktur am angegebenen Bürostandort) (Gewichtung: 50%)
 - Erfahrung in der Nachführung der amtlichen Vermessung (in ähnlichen Gemeinden Führungserfahrung) (Gewichtung: 25%)
 - Preiskonditionen (vertraglicher Taxpunkt-wert in % zum kantonalen Taxpunkt-wert gemäss Art. 16 KVAV) (Gewichtung: 15%)
 - Qualitätssicherung (in der amtlichen Vermessung, Stellvertretung) (Gewichtung: 10%)

Weitergehende Auskünfte erteilt: Gemeindeverwaltung Kirchdorf
Frist und Adresse für die Einreichung des Angebotes: Das Angebot ist bis 24. August 2017 (massgebend ist die Postaufgabe) an die Gemeindeverwaltung Kirchdorf, Kirchgasse 2, 3116 Kirchdorf zu richten.

Rechtsmittel:

Beschwerde an den zuständigen Regierungsrat gemäss Verwaltungsverfahrensgesetz (VPRG).

Kirchdorf, 20. Juli 2017
Der Gemeinderat

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung sowie der Postagentur über die Feiertage

Aufgrund des bevorstehenden Nationalfeiertages, bleibt die Gemeindeverwaltung ab Montagmittag, 31. Juli 2017, bis und mit Dienstag, 1. August 2017, geschlossen. Ab Mittwoch, 2. August 2017, gelten wieder die ordentlichen Öffnungszeiten:

Montag: 8–12 Uhr, 16–18 Uhr

Dienstag: 8–12 Uhr

Mittwoch: 8–12 Uhr

Donnerstag: 8–12 Uhr, 16–18 Uhr

Freitag: 8–12 Uhr, 14–16 Uhr

Besten Dank für Ihr Verständnis.



RIGGISBERG

Schliessung der Gemeindeverwaltung

Die Gemeindeverwaltung Riggisberg bleibt am **Mittwoch, 26. Juli 2017 infolge Ersatz der EDV den ganzen Tag geschlossen.**

Wir bitten die Bevölkerung um Kenntnisnahme und danken für das Verständnis.
Gemeindeverwaltung Riggisberg

1.-August-Brunch 2017

Der Sportverein Riggisberg organisiert auch in diesem Jahr für die Bevölkerung am 1. August 2017, 9 – 13 Uhr, in der Schulanlage Aebnit ein reichhaltiges Brunchbuffet à discretion. Ebenfalls wieder mit «Kinderplausch» für die kleinen Gäste.

Kosten:

Erwachsene 22 Franken

Kinder ab 5 Jahren 1 Franken pro Altersjahr

Kinder unter 5 Jahre gratis

Anmeldungen sind erforderlich bis spätestens Sonntag, 30. Juli 2017, unter 079 382 40 31 oder per Mail an d.winzenried@gmx.ch. Spontane Gäste sind trotzdem willkommen.

Um 21.30 Uhr wird das 1.-August-Feuer als Höhenfeuer angezündet.

Ort: Riedern (bitte entlang der Hohlenwegstrasse parkieren)

Organisation: Verkehrsverein Riggisberg
Wir freuen uns, wenn Sie die Häuser reich beflaggen und am Brunch teilnehmen.

Sportverein Riggisberg
Verkehrsverein Riggisberg

Bibliothek

Öffnungszeiten während den Sommerferien:

In den Sommerferien (8. Juli bis 13. August 2017) ist die Bibliothek am Mittwochvormittag von 9 bis 11 Uhr und am Freitagabend von 18 bis 20 Uhr geöffnet.

Ab 14. August 2017 ist die Bibliothek geöffnet am

Montag 15 bis 17 Uhr

Mittwoch 9 bis 11 Uhr

Donnerstag 15 bis 17 Uhr

Freitag 18 bis 20 Uhr

Jahresabonnement Fr. 35.–

Lesekarte Fr. 10.–

Einzelmedium Fr. 2.–

Neue Leserinnen und Leser sind jederzeit herzlich willkommen.

Kinder und Jugendliche (bis Lehr- oder Studienabschluss) lesen gratis.

Das Bibliotheksteam wünscht Ihnen eine schöne Sommerzeit.



RÜEGGISBERG

Wasserversorgung Rüeggisberg

Trinkwasserqualität

Das Trinkwasser der Wasserversorgung Rüeggisberg wird periodisch untersucht. Die Untersuchungsergebnisse der letztmals am 27. Juni 2017 im Rahmen der Selbstkontrolle entnommenen und durch das Kant. Laboratorium in Bern untersuchten Proben entsprechen den gesetzlichen Vorschriften. Der Härtegrad variiert je nach Entnahmestelle zwischen 31,0 °f und 34,3 °f (französische Härtegrade (= hart)). Der Nitratgehalt liegt zwischen 7,5 mg/l und 15,4 mg/l und damit unter dem Toleranzwert von 40 mg/l. Die Untersuchungsberichte mit den weiteren untersuchten Werten können auf der Gemeindeschreiberei eingesehen werden.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Besitzer von Privatversorgungen allfällige Wasserbezügler/innen gemäss Art. 275 lit. d der Lebensmittelverordnung ebenfalls jährlich mindestens einmal über die Qualität des Trinkwassers informieren müssen.

Rüeggisberg, 10. Juli 2017

Die Gemeindeschreiberei



RÜSCHEGG

Gemeinderatsinformationen

Rüscheegg Juni und Juli 2017

Präsidiales, Finanzen und Personal

Der Gemeinderat beschliesst:

- Ab August 2017 bis Juli 2018 wiederum 3 Tageskarten Gemeinde, infolge Preisaufschlag der SBB neu zum Preis von Fr. 43.–/Tag/Karte der Bevölkerung zur Verfügung zu stellen.
- Seine Haltung zu den Anträgen der 23. Regionalversammlung der Regionalkonferenz Bern-Mittelland vom 22. Juni 2017.



RÜSCHEGG

Infrastruktur

Der Gemeinderat genehmigt:

- Den neuen Nachführungsvertrag mit der bbb Geomatik AG betreffend die Nachführung des öffentlichen Wasser- und Abwasserleitungsnetzes sowie der dazugehörigen Hausanschlüsse. Die Kosten belaufen sich auf jährlich Fr. 2'300.-- zuzüglich der beiden Spezialfinanzierungen und der Strassenrechnung.
- Auf Gesuch hin den Rückbau der Feuerwehler Fuhren und Gfll mit Maximalkosten von Fr. 10'000.--, da diese für die Feuerwehr nicht mehr benötigt werden.

Bildung, Kultur & Sport

Der Gemeinderat beschliesst:

- Seinen Beitritt zum Verein WABE-Gastrisch, welcher die ehrenamtliche Begleitung und Unterstützung von schwer kranken und sterbenden Menschen sowie deren Angehörigen zum Ziel hat.

Volkswirtschaft & Liegenschaften

Der Gemeinderat genehmigt:

- Einen Nachkredit in der Höhe von Fr. 4'860.-- für die Planung eines neuen Gemeinschaftsgrabes auf dem Friedhof Rüscheegg und vergibt die Planungsarbeiten an die Firma Kuster Gärten AG aus Mühleberg.

Der Gemeinderat beschliesst:

- In einem Grundsatzentscheid, ein elektronisches Zutritts- und Schliesssystem für die öffentlichen Liegenschaften der Gemeinde anzuschaffen und diese etappenweise umzurüsten. Den Anfang machen die beiden sich im Umbau befindlichen Projekte Aufbahrungsgebäude und Schulhaus Bundsacker.
- Den Auftrag für den neuen Katafalk im Aufbahrungsgebäude nach erfolgter Submission zum Preis von Fr. 23'79.40 an die Firma Scheidegger Friedhofbedarf AG aus Gossau vergeben, welche das unseren Bedürfnissen am besten entsprechende Angebot eingereicht hat.

Sicherheit & Gesundheit

Der Gemeinderat genehmigt:

- Den Zusammenarbeitsvertrag mit der Gemeinde Schwarzenburg (Sitzgemeinde) bezüglich der Neuorganisation der Pilzkontrollstelle für die Gemeinden Schwarzenburg, Guggisberg und Rüscheegg, welche sich jeweils in den Monaten August bis Oktober in der Schulküche der Turnhalle an der Thunstrasse in Schwarzenburg befinden wird.

Der Gemeinderat genehmigt:

- Den Zusammenarbeitsvertrag mit der Gemeinde Schwarzenburg (Sitzgemeinde) bezüglich der Neuorganisation der Pilzkontrollstelle für die Gemeinden Schwarzenburg, Guggisberg und Rüscheegg, welche sich jeweils in den Monaten August bis Oktober in der Schulküche der Turnhalle an der Thunstrasse in Schwarzenburg befinden wird.

Der Gemeinderat beschliesst:

- Den Zusammenarbeitsvertrag mit der Gemeinde Schwarzenburg (Sitzgemeinde) bezüglich der Neuorganisation der Pilzkontrollstelle für die Gemeinden Schwarzenburg, Guggisberg und Rüscheegg, welche sich jeweils in den Monaten August bis Oktober in der Schulküche der Turnhalle an der Thunstrasse in Schwarzenburg befinden wird.

Der Gemeinderat genehmigt:

- Den Zusammenarbeitsvertrag mit der Gemeinde Schwarzenburg (Sitzgemeinde) bezüglich der Neuorganisation der Pilzkontrollstelle für die Gemeinden Schwarzenburg, Guggisberg und Rüscheegg, welche sich jeweils in den Monaten August bis Oktober in der Schulküche der Turnhalle an der Thunstrasse in Schwarzenburg befinden wird.

Der Gemeinderat beschliesst:

- Den Zusammenarbeitsvertrag mit der Gemeinde Schwarzenburg (Sitzgemeinde) bezüglich der Neuorganisation der Pilzkontrollstelle für die Gemeinden Schwarzenburg, Guggisberg und Rüscheegg, welche sich jeweils in den Monaten August bis Oktober in der Schulküche der Turnhalle an der Thunstrasse in Schwarzenburg befinden wird.

Der Gemeinderat genehmigt:

- Den Zusammenarbeits

TRAUERANZEIGEN

Todesanzeige

*Es ist so schwer, wenn sich der Mutter Augen schliessen,
die Hände ruhen, die einst so treu geschafft.
Und unsere Tränen still und heimlich fliessen,
uns bleibt der Trost; Gott hat es wohl gemacht.*

Unendlich traurig nehmen wir Abschied von unserer lieben und fürsorglichen Mutter, Schwiegermutter, userem liebevollen Grosi, Urgrosi, unserer Schwester, Schwägerin, Tante, Gotte und Freundin

Huldi Hachen-Ruchti

12.3.1928 – 15.7.2017

Nach einem reicherfüllten Leben hat ein grosses Herz aufgehört zu schlagen. Du hast uns allen immer deine ganze Liebe und Fürsorge geschenkt.

In unseren Herzen lebst du weiter.

Wir vermissen Dich sehr!

- Fritz Hachen und Margrit Kohli
- Kurt und Elisabeth Hachen
- Ivan und Helena
- Janick und Melanie
- Werner Hachen
- Stefanie und Kevin
- Michelle und Tim
- Rosmarie Wüthrich-Hachen
- Seline und Christoph mit Leonie
- Marco
- Geschwister und Anverwandte

Traueradresse: Rosmarie Wüthrich, Bernstr. 8, 3128 Kirchenthurnen

Die Urnenbeisetzung, zu der Sie herzlich eingeladen sind, findet am Freitag, 21. Juli 2017, um 13.30 Uhr auf dem Friedhof Rüeggisberg statt. Anschliessend Trauerfeier in der Kirche.

Gilt als Leidszirkular!

Anstelle von Blumen gedenke man der Spitex Gantrisch, PC 30-30883-2.
Vermerk: Huldi Hachen.

047686J

Danksagung

Wir danken herzlich für all die lieben Zeichen des Trostes, des Zuspruchs, der Anteilnahme und des Mitgeföhls, die wir beim Abschied von unserem lieben

Liseli Wenger-Zürcher

29.9.1925 bis 30.6.2017

erfahren durften.

Besonders danken wir:

- Herrn Pfarrer Michel Wuillemin für die feinfühlig und treffenden Abschiedsworte.
- Dem Bestatter Kurt Gilgen für die umsichtige Organisation.
- Dem Orgelspiel von Frau Widmer.
- Für die lieben Worte vom Ernten-Verein von Ernst Nydegger.
- Für die Spenden an die Spitex Belp.

Belp, im Juli 2017

Die Trauerfamilien

047687J

Herzlichen Dank

Für die grosse Anteilnahme und die Zeichen des Mitgeföhls, die wir von allen Seiten erfahren durften beim Abschied von unserem herzenguten Vater, Schwiegervater und Grossvater

Peter Tellenbach-Blunier

Ein besonderer Dank geht an:

- Pfarrer René Schaufelberger für die realitätsnahe und sehr persönliche Trauerfeier
- Dora Widmer für die sehr schöne musikalische Umrahmung
- die liebe- und verständnisvolle Betreuung der Spitex Delta
- Dr. R. Neuenschwander sowie das Pflegepersonal des Spitals Riggisberg und die Langzeitpflege im Spital Belp

Im Weiteren danken wir für die vielen geschriebenen und gesprochenen Worte des Trostes, für die Umarmungen und die Beileidsbezeugungen.

Auch ein herzliches Dankeschön für die Spenden an die Rega, die Kollekte zu Gunsten der Stiftung Uetendorfberg, sowie für die Barspenden und Blumengutscheine. Die Verbundenheit hat uns sehr tief berührt.

Belp, im Juli 2017

Die Trauerfamilien

047688J



Bestattungsdienst Schwarzenburgerland

Hans-Ulrich Hürst 3148 Lanzenhäusern Tel. 079 651 15 47 / 031 731 03 57

Unsere

Dienstleistungen:

- Unterstützung bei der Wahl der Bestattungsart
- Zurechtmachen und Ankleiden der/des Verstorbenen
- Einbetten und Aufbahnen nach Ihrem Wunsch
- Besorgen der Blumen, des Sarg- und Grabschmuckes
- Erledigen der Formalitäten in Ihrem Auftrag

Diskretion und Einfühlungsvermögen sind für uns selbstverständlich.

7545S



031 819 10 90
Arche Bestattungen GmbH

Belp, Mühlethurnen, Gürbetal
Grubenstrasse 3
3123 Belp

www.arche-bestattungen.ch



Würdevolle und achtsame Begleitung im Trauerfall

038395J



Jürg und Iris Beutler, Bestattungsdienst

freundlich, familiär und kompetent

031 819 88 20

www.beutlerbestattungen.ch

Wir senden Ihnen gerne unverbindlich unsere Broschüre.

045102J



„dr Bestatter vo hie“

Jederzeit erreichbar: 079 901 01 01

047514J



Bestattungsdienst Zbinden

Bestatter mit eidg. Fachausweis

Herzlich - Individuell - Kompetent

078 847 69 88

078 600 94 75

www.bestattungsdienst-zbinden.ch



000183J

Bei Todesfall: Wir beraten und begleiten Sie

Kompetente Erledigung von A–Z

• **Gilgen, Bestattung u. Schreinerei, 3123 Belp**

Natel 079 228 06 00, Telefon 031 819 02 37

• **H. Berger, Bestattungsdienst, 3087 Niedermuhlern**

Natel 079 810 84 00, Telefon 031 819 85 69



Unsere Liebe darf sich nicht in Worten und schönen Reden erschöpfen;
sie muss sich durch unser Tun als echt und wahr erweisen.

1. Johannes 3,18

22.00 Uhr
Gemeinsamer Fackelmarsch zum Höhenfeuer auf dem Rüschegger Hoger und Möglichkeit zum Abbrennen von Feuerwerk
Festwirtschaft geöffnet bis 23.00 Uhr
Laternen basteln
Samstag 29.07.2017 von 09.00 bis 12.00 Uhr im Spielgruppenraum in Hirschhorn, alle interessierten Kinder (mit oder ohne Eltern) sind herzlich eingeladen
Gemeinderat Rüschegg



SCHWARZENBURG

1.-August-Feier Schwarzenburg

Die offizielle 1.-August-Feier der Gemeinde Schwarzenburg findet am 31. Juli 2017 im Rahmen des Bachfestes auf dem Lindenareal im Dorfczentrum statt.

Programm

18 Uhr

Öffnung Restauration

20.30 - 21.30 Uhr

Offizielles Festprogramm zum Bundesfeiertag mit Konzert der Musikgesellschaft «Harmonie» und Festansprache von Martin Haller, Gemeindepräsident.

ab 21.30 Uhr

Verteilung der gratis Lampions und Besammlung für den Umzug beim Dorfplatz (vor der Apotheke)

21.45 Uhr

Start Lampionumzug (Route: Dorfplatz – Junkerngasse – Herrengässli – Schlossgasse – Schmiedgasse – Dorfplatz)

22.30 Uhr

Traditionelles Erbssuppen-Essen offeriert durch die Gemeinde

ab 22.15 bis 3 Uhr

Konzert «Private Stock» mit Joel Perler, Hardy Mischler, Yogi Gasser, /Küre Leiser, Easy-Lee Messerli (Eintritt frei) und Festwirtschaft im Rahmen des Bachfestes.

Verschiebung Kehrrechtabfuhr

1. August infolge Nationalfeiertag

Anstelle Dienstag, 1. August 2017 wird die Kehrrechtabfuhr im Dorf Schwarzenburg auf Montag, 31. Juli 2017 vorverschoben. Die Kehrrechtabfuhr in den Aussenbezirken der Gemeinde findet wie immer am Mittwoch statt.

Bauverwaltung Schwarzenburg

Pilzkontrolle Schwarzenburg

Vom Mittwoch, 2. August bis am Sonntag, 29. Oktober 2017, ist die Pilzkontrollstelle Schwarzenburg im ersten Stock der Turnhalle an der Thunstrasse 22 (Eingang Thunstrasse) wie folgt geöffnet:

mittwochs, 18 – 19 Uhr

samstags, 17 – 18 Uhr

sonntags, 17 – 18 Uhr

Die Pilzkontrolle kann durch die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Schwarzenburg und den Anschlussgemeinden Rüschegg und Guggisberg kostenlos in Anspruch genommen werden. Wir wünschen Ihnen viel Spass und Erfolg beim Pilzsammeln.

Gemeinderat Schwarzenburg

Amtliche Vermessung

Wahl des Nachführungsgeometers 2018 bis 2025

Der Nachführungsvertrag 2013-2017 für die amtliche Vermessung mit Ingenieur-Geometer Nicolà Sarott, läuft am 31. Dezember 2017 aus. Gestützt auf Artikel 45 Absatz 2 der bundesrätlichen Verordnung über die amtliche Vermessung (VAV; SR 211.432.2) hat die Gemeinde Schwarzenburg den Auftrag zur Nachführung der amtlichen Vermessung für die Vertragsperiode 2018 bis 2025 öffentlich ausgeschrieben.

Der Gemeinderat Schwarzenburg hat als Nachführungsgeometer Ingenieur-Geometer Nicolà Sarott für die Jahre 2018 bis zu seiner Pensionierung im Jahre 2023 und danach bis Ende 2025 den Ingenieur-Geometer Stephan Tschudi sowie die bbb geometik ag, mit Sitz in Muri bei Bern, als Dienstleistungsanbieter gewählt.

Schwarzenburg, 17. Juli 2017

Gemeinderat Schwarzenburg

Bau- + Gewässerschutzpublikation

Gemeinde Schwarzenburg

Bauherrschaft/Projektverfasser: Fritz und Kathrin Brüllhardt, Ueberstorfstrasse 40, 3183 Albligen

Bauvorhaben: Nachträgliches Bauge-

such: Holzunterstand

- Standort Parz.-Nr. 198, Ueberstorfstrasse 40, 3183 Albligen

Zone: Kernzone K, erhaltenswertes K-Objekt (Ueberstorfstrasse 42), Baugruppe V

- Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen Das Oberflächenwasser versickert vor Ort.

Beanspruchte Ausnahmen:

- Unterschreiten des minimalen Gebäudeabstandes (Art. 21 GBR)

- Nicht reglementarische Dachform (Art. 34 GBR)

Auflageort und Einsprachestelle Bauverwaltung, Freiburgstrasse 8, 3150 Schwarzenburg

Auflage- und Einsprachefrist bis 14. August 2017

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist bei der Bauverwaltung, Freiburgstrasse 8, 3150 Schwarzenburg, einzureichen, ebenfalls allfällige Begehren um Lastenausgleich (im Doppel).

Begriff des Lastenausgleichs gemäss Art.

30 und 31 Baugesetz:

Nutzt ein Grundeigentümer einen Sondervorteil, der ihm durch eine Ausnahmebewilligung, eine Überbauungsordnung oder sonst wie in wesentlicher Abweichung von örtlichen Bauvorschriften zu Lasten eines Nachbarn eingeräumt ist, so hat er diesen Nachbar zu entschädigen, wenn die Beeinträchtigung erheblich ist. Lastenausgleichsansprüche, die der Gemeindebehörde innert der Einsprachefrist nicht angemeldet worden sind, verirken (Art. 31 Baugesetz).

Allfällige Kollektivensprachen sind nur gültig, wenn die Person oder die Personengruppe angegeben ist, welche die Einsprechergruppe rechtsgültig zu vertreten befugt ist (Art. 35b BauG).

Schwarzenburg, 10. Juli 2017

Die Bauverwaltung



TOFFEN

Regio-Feuerwehr 2019: Massnahmenplan für die Regionalisierung der Feuerwehren im unteren Gürbetal und Längenberg.

Der Gemeinderat genehmigt den Massnahmenplan für das Projekt zur Regionalisierung der Feuerwehren. Detaillierte Informationen können unter www.toffen.ch entnommen werden.

Haben Sie Fragen zum Projekt? Auskünfte erteilt gerne Ruth Rohr (Gemeindepräsidentin), Telefon P 031 819 50 64.

Die Gemeindegemeinschaft



WALD

Gemeindeverwaltung geschlossen

Die Gemeindeverwaltung Wald bleibt am Montag, 31. Juli 2017, den ganzen Tag geschlossen.

Für Ihr Verständnis danken wir bestens.

Gemeindeverwaltung Wald

Regio-Feuerwehr 2019

Massnahmenplan für die Regionalisierung der Feuerwehren im unteren Gürbetal und Längenberg.

Der Gemeinderat genehmigt den Massnahmenplan für das Projekt zur Regionalisierung der Feuerwehren. Detaillierte Informationen können den jeweiligen Gemeinde-Websites und den örtlichen Publikationsorganen entnommen werden. Für Auskünfte zum Projekt wenden Sie sich bitte an Eric Brandt Gemeinderat. Er steht Ihnen gerne zur Verfügung.

Projektteam Regio-Feuerwehr 2019

Verkehrsbeschränkung für Country Night

Die Bau- und Betriebskommission verfügt gestützt auf Art. 44 der Strassenverordnung (SV) folgende Verkehrsbeschränkung:

Freitag, 28. Juli 2017, 18 Uhr, bis Samstag, 29. Juli 2017, 3 Uhr

Samstag, 29. Juli 2017, 18 Uhr, bis Sonntag, 30. Juli 2017, 3 Uhr

Einbahnverkehr auf der Schulhausstrasse (Kreuzung Dorf bis Schulanlage Wald) sowie Einbahnverkehr auf der Alpenblickstrasse (Kreuzung Schulhaus bis Kreuzung Bernstrasse, Englisberg). Die Umleitung erfolgt über die Wald- resp. die Bernstrasse. Die Signalisation erfolgt durch den Veranstalter.

Bau- und Betriebskommission Wald

Papier- und Kartonsammlung vom

Dienstag, 25. Juli 2017

Das Papier muss ab 7 Uhr abholbereit an folgenden Stellen deponiert werden:

Bühl/Brönni/Halten: bei Bachmühle Eggstrasse 10a Zimmerwald (Martin Zehnder)

Englisberg Dorf: beim Kehrrechtssammelplatz

Englisberg Alpenblickstrasse (Einmündung Zufahrt Niklaus Holzbau AG)

Kühlewil Dorf: beim Feuerwehrmagazin Obermühlern: beim alten Feuerwehrmagazin und Obermühlernstrasse 5

Zimmerwald Dorf: wie normale Kehrrecht-abfuhr

Das Papier und Karton ist in jedem Fall in gebündelten Paketen bereitzustellen (keine gefüllten Kartonschachteln oder Papiertragtaschen). Nicht in die Papier- und Kartonsammlung gehören Drähte, Plastik- und Folienteile, Tetrapaks, Waschmittelboxen, Plastikschüre oder Traggriffe, Papierservietten, etc.

Nicht korrekt bereitgestelltes Papier und Karton wird nicht mehr abgeführt.

Bau- und Betriebskommission Wald

zäme sitze, zäme rede, zäme fyre

Am Dienstag, 1. August 2017, ab 18 Uhr,

stehen bei der Schulanlage Wald Tische, Bänke und Kohlegrill bereit. Verpflegung und Getränke bitte selber mitbringen.

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmer!

www.kirche-rueschegg.ch

Baupublikation

Gesuchsteller: Staub Peter und Judith, Niederhäusernstrasse 55, 3086 Zimmerwald

Bauvorhaben: Betonieren des Futterisches; Einbau Belag auf Hauszufahrt und Erschliessungsweg

Standort: Niederhäusernstrasse 55 & 55e, Parzelle 329, Landwirtschaftszone, Koordinaten: 2.603.102/1.191.669

Schutzobjekt: Baugruppe C

Hauptmasse: bestehend, Bauart und Baumaterialien: gemäss Baugesuchsakten

Beanspruchte Ausnahmen: Bauen ausserhalb des Baugebietes (Art. 24 ff. RPG) Vorgesehene Gewässerschutzmassnahmen: Versickerung auf Parzelle

Auflageort und Einsprachestelle: Gemeindeverwaltung Wald, 3086 Zimmerwald

Auflage- und Einsprachefrist: 21. August 2017

Einsprachen und Rechtsverwendungen sind schriftlich und begründet innerhalb der Auflagefrist einzureichen.

Zimmerwald, 17. Juli 2017

Gemeindeverwaltung Wald

KIRCHLICHE ANLÄSSE

Evangelisch-reformierte Landeskirche

Freuen dürfen sich alle, die auf Gewalt verzichten – Gott wird ihnen die Erde zum Besitz geben.

Matthäus 5,5

Belp-Belpberg-Toffen

Gottesdienst in Toffen: Sonntag, 23. Juli, um 9.30 Uhr, Gottesdienst mit Pfarrerin Susanne Rychen im Kirchlichen Zentrum, Kanalweg 13, Toffen. Fahrdienst um 9 Uhr ab Dorfplatz Belp.

Gottesdienst in Belp: Sonntag, 30. Juli, Gottesdienst um 9.30 Uhr mit Vikar Luzius Rohr in der reformierten Kirche Belp.

Sekretariat: Dorfstrasse 34, 3123 Belp, Telefon 031 819 43 31, www.refbelp.ch

Gerzensee

Bundesfeier/Nationalfeiertag – was feiern wir?: Dienstag, 1. August, ab 16.30 Uhr mit Spiel und Spass, Schulanlage Gerzensee. In diesem Jahr gestaltet die Kirchgemeinde die Feier vom 1. August in Gerzensee. Die Frage, was eine Gemeinschaft trägt und zusammenhält, wird uns dabei begleiten.

Gottesdienst: Sonntag, 6. August, 10 Uhr, Kirche Kirchdorf, Pfrn. Véronique Ott; Mischa Matter: Orgel. Anschliessend an Feier: Apéro. Wer am 6. August gemeinsam nach Kirchdorf gehen will, trifft sich beim Kornhaus (Parkplatz): 9 Uhr: Fussgänger/innen 9.30 Uhr: Velofahrer/innen 9.40 Uhr: Autotransport nach Kirchdorf (wer mit dem Auto geführt werden möchte, melde sich bitte bis zum 5. August bei Maja Zimmermann: 079 194 17 24).

Angaben zu kirchlichen Anlässen erhalten Sie in der Kirchenzeitung reformiert und auf www.kirchegerzensee.ch.

Guggisberg

Sonntag, 23. Juli / 10.30 Uhr / Ökumenischer Berggottesdienst am Schönenbodenfest im Muscherenschlund / Predigt: Christine Brechbühl, Bern / anschliessend Festprogramm / Organisation: Jodlerklub „Flüehblüemli“, Sangernboden. Weitere Infos: Gemeindegemeinschaft «reformiert.» / www.be.ref.ch/guggisberg

Kirchdorf

Gottesdienst in der Kirche Kirchdorf: Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr mit Pfarrer Samuel Glauser.

Weitere Anlässe: www.kirchdorf.ch

Riggisberg

Donnerstag, 20. Juli, 14–17 Uhr im Kirchgemeindehaus: **Offener Spielnachmittag.** Auskunft erteilt: Marlis Steffen, 031 809 13 64.

Freitag, 21. Juli, 10.15 Uhr, Wohnheim Riggisberg: **Gottesdienst** (Saal Wohnheim) mit Pfr. Hans Lerch.

Freitag, 21. Juli, 14.30 Uhr, Altersheim Riggisberg: **Gottesdienst mit Pfr. Hans Lerch.** Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr, Kirche Riggisberg: **Gottesdienst mit Taufe** mit Pfr. Hans Lerch. Wer einen Autofahrdienst wünscht, melde sich am Vortag (spätestens bis 18 Uhr) bei Marlis Steffen, 031 809 13 64.

Homepage: www.kirche-riggisberg.ch

Rüeggisberg

Sonntag, 23. Juli: **Kein Gottesdienst** in Rüeggisberg.

Rüscheegg

Sonntag, 23.7.: 9.30 Uhr **Gottesdienst** mit Pfrn. Marianne Hundius. Predigttauto: E. Schumacher, Tel. 031 738 88 17. Bitte am Vorabend zwischen 17.00 und 18.00 Uhr anrufen.

www.kirche-schwarzenburg.ch

Schwarzenburg

I d Mitti cho: Sommerpause bis am 17. August 2017

Sonntag, 23. Juli, 10:00 Uhr, Kirche Wahlern: Gottesdienst mit Pfrn. Verena Hegg Roth und Markus Reinhard (Orgel). Predigttauto: Anmeldung am Sonntag, 08:00 – 09:00 Uhr, bei Daisy Gasser Tel. 031 731 04 48.

www.kirche-schwarzenburg.ch

Thurnen und Burgistein

Gottesdienst: Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr in der Kirche Kirchenthurnen mit Pfrn. Carolin Weimer und Organistin Renate Hoffmann.

Geführte Meditation: Mittwoch, 26. Juli, 9–10.30 Uhr im TREFFPUNKT Mühlethurnen. Interessierte sind jederzeit herzlich willkommen. Kontakt: Elisabeth Trachsel, 033 356 25 74.

www.kirche-thurnen.ch

Zimmerwald

Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr: **Gottesdienst** im Kirchgemeindehaus Zimmerwald, aus der Reihe «Wer ist wer in der Bibel»: Jona, der Widerspenstige, mit Pfrn. Susanne Berger. Musik: Esther Stöckli. Fahrdienst: Am Samstag zwischen 17 und 19 Uhr anmelden bei Hedi Schweizer, Tel. 031 819 03 25.

www.ref.ch/zimmerwald

Römisch-kath. Landeskirche

Schwarzenburg

Wochenende 22. / 23. Juli kein Gottesdienst

Donnerstag, 27. Juli

kein „I d' Mitti cho“ Weitere Infos: www.sanktjosefkoeniz.ch

Thun

Samstag, 22. Juli, 18 Uhr: **Gottesdienst in portugiesischer Sprache.**

Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr: **Gottesdienst in italienischer Sprache, 11 Uhr: Gottesdienst mit Eucharistiefeier.**

Dienstag, 25. Juli, 8.30 Uhr: **Gottesdienst mit Eucharistiefeier.**

Donnerstag, 27. Juli, 8.30 Uhr: **Gottesdienst mit Eucharistiefeier.**

www.kath-thun.ch

Christliches Zentrum Thalgut

Christliches Zentrum Thalgut, Sägebachweg 5, Wichtrach, www.czt.ch

Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr, Gottesdienst

Ev. Gemeinschaftswerk

Belp, Rubigenstrasse 34

Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr: **Gottesdienst.**

Weitere Infos: www.egw-belp.ch

Schwarzenburg, Wartgässli 6

Sonntag, 23. Juli 17 09:30: Gebetszeit

10:00: Gottesdienst. Fahrdienst: Christian Heimberg 079 530 80 86

Mehr auf: www.egw-schwarzenburg.ch

Uetendorf

Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr: **Gottesdienst** im Lehn bei Fam. F. Gugger, mit anschliessendem Bräteln.

www.egw-uetendorf.ch

Ev. methodistische Kirche

Belp

Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr: **Gottesdienst; Kinderhort.**

Schwarzenburg

So. 23. Juli 10:00Uhr, Flüehli 10, **Gottesdienst**, Botschaft: A. Weber

Infos: Pfr. Matthias Fankhauser Tel. 079 463 89 65 oder Tel. 031 731 03 49 oder www.emk-schwarzenburg.ch

Freie Evangelische Gemeinde

Belp, Steinbachstrasse 25

Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr: **Gottesdienst** mit Markus Thallinger

Freie Missionsgemeinde

Begegnungszentrum Münsingen, Sägegasse 11, www.bez-muensingen.ch

Sonntag, 23. Juli, 9.30 Uhr: **Gottesdienst.** Donnerstag, 27. Juli, 14 Uhr: **Treffen 50 Plus.**

Gemeinde für Christus

Belp/Münsingen. Belp Viehweide

Sonntag, 23. Juli, 10 Uhr: **Gottesdienst.** Mittwoch, 26. Juli, 20 Uhr: **Gottesdienst.** Auskunft: 031 819 06 64

Guggisberg, Eigen Sonntag, 23. Juli, 13.45 Uhr: **Gottesdienst** Dienstag, 25. Juli, 20 Uhr: **Bibelbetrachtung** Auskunft: Telefon 031 731 23 21

Niedermühlern Sonntag, 30. Juli: **kein Gottesdienst.** Auskunft: 031 819 39 64, www.gfc.ch

Heilsarmee

Sonntag, 23. Juli 20.00 Uhr Singe - Bäte - Gloube

Kontakt-Telefon: V. Rudolf 033 438 28 79/078 610 24 93

Neues Land

Schwarzenburg, Wellenried 8 Dienstag, 25. Juli

20:00 **Forum Riggisberg** bei A. & D. Steller 20:00

Herzliche Gratulation!



BRAVO, wir gratulieren dir!

Kim Muhmenthaler

hat die Lehrabschlussprüfung als Schreiner EFZ mit der hervorragenden Note 5.4 abgeschlossen.

Wir sind stolz auf dich! Für deine berufliche und private Zukunft wünscht dir das Team der Schreinerei Blatter AG weiterhin viel Freude am Beruf und alles Gute.

Wir wissen uns glücklich zu schätzen, dass Kim uns weiterhin unterstützen wird.



Schreinerei Blatter AG
Schulhausstr. 18
3086 Zimmerwald

047617J

Herzliche Gratulation! Unser Lernender **Tobias Stauffer**



hat die Lehre als
Anlagen- und Apparatebauer
mit der Note 5.3 bestanden!

Grünig-Interscreen AG
3150 Schwarzenburg
www.grunig.ch



Nina Lanz und Florian Zaugg



Wir gratulieren ganz
herzlich zur bestandenen
Lehrabschlussprüfung.
Wir sind stolz auf Euch.

Meyer Gärten AG
Fährhubel · 3123 Belp
Tel. 031 819 56 40
www.meyergarten.ch



047642J



Wir gratulieren Euch zum erfolgreichen Lehrabschluss!



Oben von li nach re
Nadine Höhener Fachfrau Hauswirtschaft EFZ
Anja Luginbühl und Nadja Bigler Fachfrauen Gesundheit EFZ
Unten von li nach re
Bettina Zumbrunnen Fachfrau Betriebsunterhalt EFZ
Anna Mürner Köchin EFZ

047676J



Herzliche Gratulation unseren frisch-
gebackenen Detailhandelsfachleuten

- Martina Nydegger
Landi-Laden Mühlethurnen
- Patrick Wüthrich
Landi-Laden Steffisburg

Toll gemacht – wir sind stolz auf euch!



Schön, dass wir euch weiter beschäftigen können – wir
freuen uns auf eine spannende Zusammenarbeit mit gut
ausgebildeten Berufsleuten. Euch gehört die Zukunft!

Landi Thun

Herzliche Gratulation

Wir gratulieren Florian Schmutz
herzlich zur erfolgreich bestandenen Lehrabschlussprüfung



Wir bedanken uns für die schöne gemeinsame Zeit
während der Ausbildung.
Wir wünschen Florian für die Zukunft alles Gute,
und freuen uns ihn weiterhin in unserem Team
dabei zu haben.

REK Käserei Brügglen
Fam. Kohler

047674J



Wir gratulieren

Simon Zbinden

zur bestandenen
Abschlussprüfung als

Sanitärinstallateur EFZ

Abschlussnote 5.3

Die Mitarbeiter der Beat Hofer AG
3150 Schwarzenburg



1018S



Wir gratulieren

Marco Fasel

zur bestandenen
Abschlussprüfung als

Spengler EFZ

Abschlussnote 5.0

Die Mitarbeiter der Beat Hofer AG
3150 Schwarzenburg



1017S



Mir gratuliere
Reto Hauser u Tom Wasem
vo Härze zum erfolgreich bestandene Lehrabschluss aus Murer EFZ.
Eue Isatz u Wille het üs mega gfreut u beidruckt. Es isch e schöni u bsunderi Zyt gsi.
Mir si stolz uf Euch u freue üs uf die witeri gmeinsami Zyt.
StollTeam

Hoch- und Tiefbau
Stoll Daniel
www.stoll-hochbau-tiefbau.ch

1034S



Wir gratulieren
Daniel Kaufmann
zur bestandenen Abschlussprüfung als **Elektroinstallateur EFZ**
Abschlussnote 5.1
Er verstärkt ab Sommer unser Team als geschätzter Berufsmann

breu ag
ELEKTRO- UND TELEFON INSTALLATIONEN
FREIBURGSTRASSE 6 • 3150 SCHWARZENBURG
TELEFON 031/731 04 51 • TELEFAX 031/731 28 06
office@breuag.ch • www.breuag.ch

1010S

Härzlechi Gratulation!

Unsere Lernenden
Francis Samo, Mediamatiker EFZ
Nadine Fankhauser, Polygrafin EFZ
Salome Heiniger, Polygrafin EFZ
haben Ihre Ausbildung mit Erfolg abgeschlossen. Wir sind stolz auf euch!
Die Teams der Jordi AG und WeLoveYou wünschen euch für eure berufliche und private Zukunft alles Gute.




047663J

Wir gratulieren unserem Lehrling

Mathias Gasser

zu seinem super Abschluss als Sanitär Installateur mit der Note

5.4

Wir danken Dir für die tollen zwei Jahre bei uns und freuen uns Dich auch weiterhin bei uns im Team zu haben.
Remo und Kurt Schmid




047673J

Wir gratulieren unseren Lehrlingen zur erfolgreich bestandenen Lehrabschlussprüfung und begleiten die jungen Berufsleute mit den besten Wünschen in eine erfolgreiche Zukunft.



Ueli Gerber Fleischfachmann EFZ
Nicole Nydegger Fleischfachfrau EFZ
Danilo Zahnd Fleischfachmann EFZ



metzgerei schwander
QUALITÄT AUS DER REGION

Hintere Gasse 17 | 3132 Riggisberg | T 031 809 02 20
Mittelstrasse 1 | 3123 Belp | T 031 812 20 36
info@schwander-metzg.ch | schwander-metzg.ch

047632J

Ihr regionaler Elektropartner
Installation | Service | Automation

Herzliche Gratulation

zur bestandenen Lehrabschlussprüfung wünscht die BKW ISP AG Schwarzenburg.



Michael Gerber hat die Ausbildung zum **Montage-Elektriker EFZ** erfolgreich abgeschlossen.



BKW ISP AG
Ringgenmatt 16
3150 Schwarzenburg
Tel 031 731 02 20
www.ispag.ch

1016S

Herzliche Gratulation!

Wir gratulieren
Alessandro Rüeegg
zur super Lehrabschlussprüfung als
Carrossier Lackiererei EFZ.
Wir freuen uns, dass er weiterhin zu unserem Team gehört.

MARAG Garagen AG seit 1980

Autogaragen und Carrosserie - Kompetenz für alle Marken

Belpbergstrasse 3+5 3125 Toffen Tel. 031 819 25 33
Seftigenstrasse 198 3084 Wabern Tel. 031 960 10 20

www.marag-garagen.ch



1011S



Wir gratulieren Dir,
Carola Imwinkelried,
zu Deiner erfolgreich bestandenen Abschlussprüfung als Tiermedizinische Praxisassistentin.
Es freut uns, dass Du weiterhin Teil unseres Teams bleibst.
Dein Tierarztpraxis Sägematt AG Team

Sägemattstrasse 20
3123 Belp
Tel. 031 819 11 77
saegemattvets@bluewin.ch
www.tierarztpraxis-saegematt.ch



047613J



Wir gratulieren unseren Lernenden ganz herzlich zur bestandenen Abschlussprüfung.

Stefanie Studer / Fachangestellte Gesundheit
Marina Trüssel / Hauswirtschaftspraktikerin

Domicil Galactina Park, Eichenweg 17, 3123 Belp

047620J



Schwarzenburgerland

Ortsverein Schwarzenburg

12. Bachfest Schwarzenburg 2017

Samstag, 29. Juli
Sonntag, 30. Juli
Montag, 31. Juli

Die 01. August-Feier findet zum ersten mal in der Geschichte der Gemeinde Schwarzenburg bereits am 31. Juli statt.

Festplatz und Festzelt Lindenareal
Detailprogramm siehe www.ovschwarzenburg.ch oder Flyer und Plakate in Ihrer Umgebung



Schweizer Hörberatung seit 1957

Wir verstehen wie Sie hören!

Hörprobleme führen zu Kommunikationsproblemen und isolieren. Im Alltag entsteht eine Belastung für die Betroffenen und für Ihr Umfeld. Ein gutes Hörvermögen lässt Sie Ihre Mitmenschen besser verstehen. Sie können aktiv, entspannt und ohne Ermüdung an Gesprächen teilnehmen. Hören ist verdiente Lebensqualität. Sie können über Ihre Ohren Dinge wahrnehmen, die Ihr Leben vielfältig und reich an Eindrücken machen. Sorgen Sie vor. Lassen Sie Ihr Gehör in unserer Hörberatung prüfen.

Hörberatung in Schwarzenburg

jeden Dienstag in der Schlosspraxis Schwarzenburg
Anmeldung 031 731 21 11

Sie erhalten eine umfassende Analyse Ihres Gehörs. Kompetent und fair erfahren Sie von uns, wie Sie einer Hörminderung umgehen können und ob überhaupt eine Hörhilfe nötig ist.

Die Pro Surdis Hörberatung bietet in der Praxis von Dr. med. Markus Lüdi eine professionelle, neutrale und ganzheitliche Beratung an. Die erfahrenen, kompetenten Hörgeräteakustiker mit eidg. Fachausweis verstehen, wie Sie hören.



Adrian Isler, Hörgeräteakustiker mit eidg. FA

Pro Surdis GmbH
Adrian Isler
Standortleiter
Aussenstellen Pro Surdis
Schlosspraxis
3150 Schwarzenburg/BE
Tel. 031 731 21 11



Wir verstehen wie Sie hören...
...vertrauen Sie uns Ihre Hörsorgen an.

Chemiefreie Unkrautbekämpfung Mietmaschine mit / ohne Bedienung
www.staudenmann-gartenpflege.ch Telefon 031 731 32 25

Geschäftsaufgabe

Seit 1911 führten drei Generationen den Coiffeursalon und die Papeterie Zbinden an der Schmiedgasse in Schwarzenburg. Mit meiner Frau Annemarie habe ich das Geschäft 1968 übernommen. Vor 16 Jahren haben wir die Papeterie geschlossen.

Nun ist auch für mich der Zeitpunkt gekommen, Schere und Kamm per sofort wegzulegen.

Wir danken unseren Kunden für die langjährige Treue und wünschen allen das Beste für die Zukunft.

zbinden
HR. + A. Zbinden

10225

Boutique TA:NA

Schmiedgasse 6, 3150 Schwarzenburg
Telefon 031 731 35 44 / Fax 031 731 21 90

Öffnungszeiten
Mo.-Fr.: 9.00-12.00 Uhr / 14.00-18.30 Uhr
Sa.: 9.00-16.00 Uhr
Mi.: geschlossen

Ferien: 22. Juli bis 12. August 2017

habegger ag Schwarzenburg

Ofenbau +
Keramische Plattenbeläge

Thunstrasse 38
3150 Schwarzenburg
Telefon 031 731 00 62
habeggerag@bluewin.ch

Ihr Partner für Um- und Neubauten

1175

Schönenbodenfest

23. Juli 2017 ab 9.30 Uhr
Verschiebedatum 30. Juli 2017

10.30 Uhr: - Besinnliche Worte von Christine Brechbühl
Mitwirkende: - Chutzejodler Gerzensee
- Jodlerchörli Bärglerhärz
- Treichlerklub Sangernboden

Tanz: - Schwyzerörgeli-Trio «Dähligruess»

Speisen vom Grill mit Kartoffelsalat, Chäsbrätel, Desserts

Freundlich lädt ein Jodlerklub Flühblüemli

Auskunft über die Durchführung erteilt Telefon 1600 Rubrik 3 (Klubs&Vereine), ab Samstag 20.00 Uhr oder auf www.fluehbluemli-sangernboden.ch ab Samstag, 12.00 Uhr
Signalisation ab Sangernboden

1025S

NEU Gras-, Getreidesaat mit Bestellkombination
www.staudenmann-lohnunternehmung.ch Telefon 031 731 32 25

Zu verkaufen schönes Emd in Klein- oder Rundballen ab Feld. Immer schönes Pferdeheu ab Lager. Direkt vom Produzenten in Ihrer Nähe. Lieferung möglich. **079 272 43 19**

10375

Elomech

Walter Loosli
3089 Hinterfultigen
Tel. 031 809 06 77

Die Adresse in Ihrer Region für Reparaturen, Beratung und Verkauf von Haushalt – Handwerksgeräten Klima und Kälteanlagen aller Marken.

Fr. 80.– pro Stunde
Fahrzeit bis 30 Min. kostenlos

1165

Räumungen, Alters- und Kleinumzüge

- Ganz-, Teil- oder Resträumungen
- Übernahme + Verwertung aller Materialien
- Mini-Container für Keller, Einstellhallenräumung

Straubhaar-Räumungen
Talackerstrasse 7, 3604 Thun
079 372 14 88
daniel.straubhaar@bluewin.ch

Zu kaufen gesucht!

Bilder vom Schwarzenburger Maler **Johann Zahnd**

Auf Ihren Anruf freue ich mich.

079 659 84 44

Fusspflege-Studio **le pied**

Betriebsferien
vom 27. Juli - 5. August 2017

Dank für Ihr Verständnis.

Telefon 031 731 25 53
Junkergasse 5
3150 Schwarzenburg
www.le-pied.ch • info@le-pied.ch

10225

Zu Verkaufen
Legereife Junghennen

Burri Mamishaus
031 731 21 27

10305

Rüschegg-Heubach
Längeneys-Bad

Tel. 031 738 83 03

22. Juli 2017 ab 19.00 Uhr
Unterhaltungsabend mit Herz Duo Go West

Mit Hits aus den 70/80 Jahren und mehr

Musikzuschlag Fr. 10.– pro Person

Fürs leibliche Wohl ist Fam. Monika & Huber Schick mit ihrem Team für Sie Da

1012W

4. COUNTRY-NIGHT IN MAUSS

5. AUGUST 2017

LIVE-MUSIK MIT: THE HONKY TONK PICKERS, ANDY MARTIN & BAND

Vorverkauf und Infos unter: www.country-mauss.ch

FRISCHE KOCH-IDEE VON IHREM VOLG

Das heutige Rezept: Gefüllter Pouletschenkel mit Beersauce

Zutaten für 4 Personen

2 EL	Johannisbeergelee
2 EL	Sonnenblumenöl
4	Tr. Tabasco
	Salz, Pfeffer aus der Mühle
1	Peperoni
4	Pouletschenkel
	Zahnstocher

Johannisbeersauce:

4 EL	Aceto balsamico rosso
2 EL	Johannisbeergelee
100 g	Johannis- oder Himbeeren

Zubereitung

Für Marinade Gelee, Öl und Tabasco mischen. Salzen und pfeffern. Peperoni längs in Streifen schneiden. Pouletoberschenkel an der Innenseite dem Knochen entlang aufschneiden. Knochen vom Fleisch lösen und am Gelenk durchtrennen. Knochen entfernen. Pouletschenkel innen mit Marinade bestreichen. Peperonistreifen in Oberschenkel legen. Fleisch ums Gemüse schliessen und mit Zahnstocher fixieren. Ausssen mit Marinade bestreichen und 30 Min. ziehen lassen. Für Sauce Balsamico mit Gelee verrühren und pikant würzen. Johannisbeeren daruntermischen. Pouletschenkel auf heissem Grill rundum 10 Min. grillieren. Bei mittlerer Hitze weitere 15 Min. grillieren. Mit Sauce servieren.

Tipp:
Dazu passt Kartoffelstock im Gemüsering. Anstelle von frischen Johannisbeeren aufgetaute verwenden, oder eine andere Beersorte, z. B. Himbeeren.

Zubereitungszeit: ca. 20 Min. + 30 Min. marinieren + 25 Min. grillieren

frisch und fründlich Volg
www.volg.ch

VERANSTALTUNGEN

Zahn-Prothesen
 • preiswert • schnell • kompetent
Reparaturen

Stephan Müller
 dipl. Zahntechniker

Notfalldienst
 tel. wird umgewandelt

Zollkofen Kreuzstrasse 4 031 911 10 12
 Bern Brunnmattstr. 48 031 371 58 58
 Solothurn Bärenstrasse 11 032 422 32 26

seit 15 Jahren
 kostengünstige
 Reparatur

Gantrisch-Kulturkalender

Fr 21.7. 20 h, Riffenmatt, Berghütte Selital, Selital-Chrutzete mit Schwyzerörgeli-Trio Hirschi-Rothen, www.selital.ch

Bis 19.8. jeweils 20.30 h, Schwarzenburg, Geierwally - Freilichttheater in Schwarzenburg, www.buehne-schwarzenburg.ch

bis 19.11. jeweils Sonntag 14-17 h, Schwarzenburg, Regionalmuseum, Verdingt im Schwarzenburgerland, www.regionalmuseum.ch

10335

www.GantrischKulturkalender.ch

Musikgesellschaft Zimmerwald-Niedermuhlern präsentiert:

COUNTRY-NIGHT
ZIMMERWALD
28. + 29. Juli 2017
 Schulanlage Wald, Zimmerwald BE

Westerndorf Grosse Tanzfläche Foods & Drinks

Freitag: Linedance-Night
mit Rolf Fritschi & Band (CH)
 18.00 Uhr Türöffnung / 20.00 Uhr Live-Musik

Samstag: Country-Night
Jacky Woodridge & Band (MRU / CH)
Randy Thompson Band (USA)
 18.00 Uhr Türöffnung / 20.00 Uhr Live-Musik

www.countrynight-zimmerwald.ch

Sonntag, 30. Juli
37. Längenberger Ländlertreffen

Predigt 09.15 - 09.45 Uhr

ab 10.00 Uhr

Kapelle Enzian Gümligen
 Schwyzerörgeli-Quartett Schlitzohr
 Schwyzerörgeli-Trio Zaugg-Locher
 Schwyzerörgeli-Quartett 2x d'Helfti
 Schwyzerörgeli-Quartett OberEmmenSee
 Schwyzerörgeli-Trio Balmhorn
 Jodler-Quintett Härztön

Eintritt: Fr. 10.-

www.mg-zimmerwald-niedermuhlern.ch

Schauen nach Innen mit YOGA

YOGA Rüeggisberg fällt aus:
 am 26. Juli und 2. August 2017

Zu kaufen gesucht
Töffli
 Zustand egal
Telefon 079 434 47 86

Mulchen mit Raupenmäher für Steillagen

NEUHEIT

Einsatzgebiete: Böschungen entlang Wassergräben, Strassen, Dämme, Wegränder, Sumpfbereiche, Biotope, Plantagen. Verbuschungen und Dornen in Weiden usw.

Gerne Beraten wir sie vor Ort.

Kappeler

Allmend 56, 3087 Niedermuhlern
 Tel. 031 819 35 73
 www.kappeler-lohnunternehmen.ch

Sensler-Brocante

Bereits das 13. Jahr die beliebte Sensler-Brocante im Schwarzsee-Bad

Samstag und Sonntag, 22. & 23. Juli 2017, 9-17 Uhr

Parkplatz Restaurant Bad
 Organisation: Viktor Sigrist 076 443 46 20

Berghütte Selital

Am 1. August ab 9.00 Uhr
Örgelibrunch in der
Berghütte Selital
 Volkstümliche Unterhaltung ab 10.00 Uhr

Berghütte Selital 82Q
 3156 Riffenmatt
 031 735 57 70
 info@selital.ch

chueweid.
Himbeeren
 und Heidelbeeren
 zum Selberpflücken

Fam. Niederhauser
 Kühweid
 3086 Zimmerwald

Info-Tel: 031 812 13 42
 www.chueweid.ch

Kaufe Gebrauchtwagen

Alle Marken und Jahrgänge, auch Motorräder, Busse und Lieferwagen. Km-Zustand egal, auch für Export.

Gute Barzahlung, gratis Abholdienst.
 Tel. 076 334 16 86 (auch Sa und So)

Elektro ZÜRCHER AG

Elektro | Telematik | Netzbau

Ladenöffnungszeiten während den Sommerferien.
 Vom 24. Juli bis 04. August 2017 ist unser Laden nur vormittags 8 bis 12 Uhr geöffnet

Für Installationen und Notfälle sind wir den ganzen Tag für Sie da.

Hintere Gasse 10
 3132 Riggisberg
 Telefon: 031 809 02 18
 Telefax: 031 809 09 28

www.elektrozuercherag.ch
 info@elektrozuercherag.ch

Brocki
 Zu verkaufen

HP Photosmart 6520 Tintenstrahldrucker
 Fr. 50.- 031 781 14 83

Schöne Berner Sonntagstracht Gr. 40/42
 Fr. 1500 inkl. Schmuck. Gotthelfstracht Gr. 42/44, Fr. 850.-. Berner Mutz Grösse 50, Fr. 120.-. Klavier Handorgel Fr. 790.-. Bertuch Anzug Gr. 50, Fr. 190.-. Telefon 079 616 27 89

Brocki
 Zu verkaufen

Mofa Pony GTX Jg. 10, 2'000 km, dunkelblau, hat Anlasser, v. Blinker, v. Kraft am Berg, ab Service, neuer Batterie, VP 1'800 (NP 3'400) tel. 079 658 30 27

Restaurant Sternen
 3088 Oberbuetschel
1. August 2017
Grill mit Salatbuffet

Pro Person CHF 29.-
 Ab 17.30 bis 21 Uhr

am Abend, 17 Uhr mit
den Original Gaudibuam aus Tirol! Live Musik

Reserviere Deinen Tisch am besten telefonisch unter Tel. 031 809 03 53
 stern@buetschel-gschneit.ch

SOMMERFERIEN

Ferien, 10. Juli bis 21. Juli 2017

Geld gewonnen, Land zerronnen.

Schweizer Investitionen in Grossplantagen rauben Menschen die Existenz.
sehen-und-handeln.ch | PK: 60-707707-2

BROT FÜR ALLE FASTENOPFER
 In Zusammenarbeit mit Partner sein

Kino um die Ecke Grubenstr. 3 Belp 031 819 70 70 **realD 3D**

ICH - EINFACH UNVERBESSERLICH 3
 Deutsch 2D: Sa 22.07. bis Mi 26.07. je 14.30h,
 Deutsch 3D: Sa 22.07. bis Mi 26.07. je 14.00h, ab 6 J.

SPIDER-MAN: Homecoming 3D
 Deutsch gesprochen: Sa 22.07. und So 23.07. je 17.00h

VALERIAN – Die Stadt der tausend Planeten
 Deutsch 3D: Do 20.07. bis Mi 26.07. je 20.00h, ab 12 J.

UN PROFIL POUR DEUX
MONSIEUR PIERRE GEHT ONLINE
 Deutsch: Do 20.07. bis Mi 26.07. tägl. 20.30h
 Franz./dt: Sa 22.07. und So 23.07. je 17.30h, ab 10(14) J.

[GS] Audiodeskription und Untertitel mit Greta und Starks.
 * Unsere Eintrittspreise gelten für Kinder jeden Alters. Kindern unter 4 Jahren wird der Besuch von Kinovorführungen nicht empfohlen.

www.kinoundeck.ch

SonnenSTOREN
 FÜR IHR ZUHAUSE

Mühlweg 2
 3132 Riggisberg
 Tel. 031 809 20 50
 info@gehrigstoren.ch
 www.gehrigstoren.ch

Gehrig STOREN
 Sonnen-, Licht- und Wetterschutz

BERATUNG * VERKAUF * MONTAGE * SERVICE

Unvergessliche Zeit im **Sommerlager**

Mit **50 Franken** ermöglichen Sie einem Kind in Osteuropa Ferien und schenken viele Glücksmomente.

SMS PAF 50 an Nr. 339

Stiftung **PRO ADELPHOS**
 Christliches Hilfswerk für Osteuropa

PC 60-12948-7
 052 233 59 00
 proadelphos.ch

...von Natur aus vorteilhaft...

Küken Junghennen Truten

Wüthrich Geflügel AG
 3123 Belp • Telefon 031 818 19 20 • brueterei.ch

Alteisen, Metalle, Altpapier usw.

wir entsorgen für Sie alles fachgerecht der Umwelt zuliebe!

Besuchen Sie das gepflegte
«Fundgrube-Lädeli»

Mo. bis Fr. 08.00 – 12.00 Uhr
 13.30 – 17.30 Uhr
 Samstag 08.00 – 12.00 Uhr

Gasser-Balsiger Recycling
 Ihr Partner für Wiederverwertung
 Gelterfingen | 031 819 33 32 | www.gasser-recycling.ch